Европейски парламент
2019-2024

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

2023/0212(COD)

20.2.2024

СТАНОВИЩЕ

на комисията по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

на вниманието на комисията по икономически и парични въпроси

относно предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно създаването на цифровото евро
(COM(2023)0369 – C9-0219/2023 – 2023/0212(COD))

Докладчик по становище*: Емил Радев

(*) Процедура с асоциирана комисия – член 57 от Правилника за дейността

PA_Legam

ИЗМЕНЕНИЕ

Комисията по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи приканва водещата комисия по икономически и парични въпроси да вземе предвид следното:

Изменение 1

Предложение за регламент
Съображение 6 а (ново)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	(6а) За да се подчертае необходимостта от запазване на възможността за използване на пари в брой в обществото, цифровото евро, както при онлайн, така и при офлайн операции, следва винаги да допълва физическите пари в брой, а не да ги заменя. Гражданите и предприятията следва винаги да имат правото да използват една или друга форма на законно платежно средство или комбинация от тях.

Изменение 2

Предложение за регламент
Съображение 13

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(13) Държавите членки, съответните им органи и доставчиците на платежни услуги следва да въведат информационни и образователни мерки, за да гарантират необходимото равнище на осведоменост и познаване на различните аспекти на цифровото евро.	(13) Държавите членки, ***чиято валута е еврото,*** съответните им органи и доставчиците на платежни услуги следва да въведат информационни и образователни мерки, за да гарантират необходимото равнище на осведоменост и познаване на различните аспекти на цифровото евро***, включително ползите от неговото използване, както и характеристиките му, свързани със защитата и упражняването на основните права и свободи.***

Държавите членки, чиято валута не е еврото, могат също да предприемат такива информационни и образователни мерки в полза на своите граждани в сътрудничество с Европейската централна банка, ако това е уместно. Тези информационни и образователни мерки следва да бъдат достъпни безплатно.

Изменение 3

Предложение за регламент
Съображение 18

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(18) Тъй като цифровото евро изисква капацитет за приемане на цифрови платежни средства, налагането на задължително приемане на плащания в цифрово евро за всички получатели може да бъде непропорционално. За тази цел следва да се предвидят изключения от задължението за приемане на плащания в цифрово евро за физически лица, действащи в хода на чисто лични или домашни занимания. Следва да се предвидят изключения от задължителното приемане и за микропредприятията, които са особено важни в еврозоната за развитието на предприемачеството, създаването на работни места и иновациите и играят съществена роля за формирането на икономиката. Политиките и действията на Съюза следва да доведат до намаляване на регулаторната тежест за предприятията с такъв размер. Изключения от задължителното приемане следва да се предвидят и за правни субекти с нестопанска цел, които насърчават обществения интерес и работят в обществена полза и изпълняват различни цели от обществен интерес, включително в областта на справедливостта, образованието, здравеопазването, опазването на	(18) Тъй като цифровото евро изисква капацитет за приемане на цифрови платежни средства, налагането на задължително приемане на плащания в цифрово евро за всички получатели може да бъде непропорционално. За тази цел следва да се предвидят изключения от задължението за приемане на плащания в цифрово евро за физически лица, действащи в хода на чисто лични или домашни занимания***, или за физически лица, които получават доходи, пенсия или държавни надбавки***. Следва да се предвидят изключения от задължителното приемане и за микропредприятията, които са особено важни в еврозоната за развитието на предприемачеството, създаването на работни места и иновациите и играят съществена роля за формирането на икономиката. Политиките и действията на Съюза следва да доведат до намаляване на регулаторната тежест за предприятията с такъв размер. Изключения от задължителното приемане следва да се предвидят и за правни субекти с нестопанска цел, които насърчават обществения интерес и работят в обществена полза и изпълняват различни цели от обществен

околната среда и правата на човека. За микропредприятията и правните субекти с нестопанска цел осигуряването на необходимата инфраструктура и разходите за приемане ще бъдат непропорционални. Поради това те следва да бъдат освободени от задължението да приемат плащания в цифрово евро. В такива случаи следва да останат на разположение други средства за плащане на парични дългове. Въпреки това микропредприятията и правните субекти с нестопанска цел, които приемат ***сравними*** цифрови платежни средства от платци, следва да спазват задължението за приемане на плащания в цифрово евро. ***Сравнимите цифрови платежни средства следва да включват плащане с дебитна карта или незабавно плащане или други бъдещи технологични решения, използвани в точката за взаимодействие, но следва да изключват кредитен превод и директен дебит, които не са инициирани в точката за взаимодействие.*** Задължителното приемане на плащания в цифрово евро не следва да се прилага за микропредприятията и правните субекти с нестопанска цел, които не приемат ***сравними*** цифрови платежни средства от своите платци при плащането на дълг (например приемат само евробанкноти и евромонети***), но използват цифрови плащания за плащане на дълг към своите получатели (например плащат с кредитни преводи***). И накрая, получателят може също така да откаже плащане в цифрово евро, ако отказът е направен добросъвестно и ако е обоснован от получателя със законни и временни основания, пропорционални на конкретните обстоятелства извън неговия контрол, които водят до невъзможност за приемане на плащания в цифрово евро в съответния момент на

интерес, включително в областта на справедливостта, образованието, здравеопазването, опазването на околната среда и правата на човека. За микропредприятията и правните субекти с нестопанска цел осигуряването на необходимата инфраструктура и разходите за приемане ще бъдат непропорционални. Поради това те следва да бъдат освободени от задължението да приемат плащания в цифрово евро. В такива случаи следва да останат на разположение други средства за плащане на парични дългове. Въпреки това микропредприятията и правните субекти с нестопанска цел, които приемат цифрови платежни средства от платци, следва да спазват задължението за приемане на плащания в цифрово евро. Задължителното приемане на плащания в цифрово евро не следва да се прилага за микропредприятията и правните субекти с нестопанска цел, които не приемат цифрови платежни средства от своите платци при плащането на дълг (например приемат само евробанкноти и евромонети). И накрая, получателят може също така да откаже плащане в цифрово евро, ако отказът е направен добросъвестно и ако е обоснован от получателя със законни и временни основания, пропорционални на конкретните обстоятелства извън неговия контрол, които водят до невъзможност за приемане на плащания в цифрово евро в съответния момент на операцията, като например прекъсване на електрозахранването в случай на онлайн платежни операции в цифрово евро или дефектно устройство в случай на офлайн или онлайн платежни операции в цифрово евро.

операцията, като например прекъсване на електрозахранването в случай на онлайн платежни операции в цифрово евро или дефектно устройство в случай на офлайн или онлайн платежни операции в цифрово евро.

Изменение 4

Предложение за регламент
Съображение 19

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(19) За да се гарантира, че на по-късен етап могат да бъдат въведени допълнителни изключения от задължителното приемане на цифровото евро, ако това се налага например поради технически особености, които ***могат*** да възникнат в бъдеще, на Комисията следва да бъде делегирано правомощието да приема актове в съответствие с член 290 от Договора за функционирането на Европейския съюз във връзка с въвеждането на допълнителни изключения от паричноправно естество по отношение на задължението за приемане на платежни операции в цифрово евро, които ще се прилагат хармонизирано в цялата еврозона, като се вземат предвид всички предложения на държавите членки за тази цел. Комисията може да приема такива изключения само ако те са необходими, обосновани от съображения от общ интерес, пропорционални и запазват ефективността на статута на законно платежно средство на цифровото евро. Правомощието на Комисията да приема делегирани актове за въвеждането на допълнителни изключения от задължението за приемане на платежни операции в цифрово евро следва да не засяга възможността държавите членки в съответствие със собствените си правомощия в областите на споделена	(19) За да се гарантира, че на по-късен етап могат да бъдат въведени допълнителни изключения от задължителното приемане на цифровото евро, ако това се налага например поради технически особености, които ***може*** да възникнат в бъдеще, на Комисията следва да бъде делегирано правомощието да приема актове в съответствие с член 290 от Договора за функционирането на Европейския съюз във връзка с въвеждането на допълнителни изключения от паричноправно естество по отношение на задължението за приемане на платежни операции в цифрово евро, които ще се прилагат хармонизирано в цялата еврозона, като се вземат предвид всички предложения на ***Европейския парламент и*** държавите членки за тази цел. Комисията може да приема такива изключения само ако те са необходими, ***са*** обосновани от съображения от общ интерес, ***са*** пропорционални и запазват ефективността на статута на законно платежно средство на цифровото евро ***и само ако са налични други средства за плащане на парични дългове***. Правомощието на Комисията да приема делегирани актове за въвеждането на допълнителни изключения от задължението за приемане на платежни операции в цифрово евро следва да не засяга възможността държавите членки

компетентност да приемат национално законодателство, с което се въвеждат изключения от задължителното приемане, произтичащо от статута на законно платежно средство, в съответствие с условията, определени от Съда на Европейския съюз в решението му по съединени дела C-422/19 и C-423/19.

в съответствие със собствените си правомощия в областите на споделена компетентност да приемат национално законодателство, с което се въвеждат изключения от задължителното приемане, произтичащо от статута на законно платежно средство, в съответствие с условията, определени от Съда на Европейския съюз в решението му по съединени дела C-422/19 и C-423/19.

Изменение 5

Предложение за регламент
Съображение 21

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(21) Основната цел на създаването на цифровото евро е използването му като форма на единната валута със статут на законно платежно средство в еврозоната. За тази цел и в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство на ползвателите на цифровото евро, пребиваващи или установени в еврозоната, включително потребители без постоянен адрес, лица, търсещи убежище, и потребители, на които не е издадено разрешение за пребиваване, но чието експулсиране е невъзможно поради правни или фактически причини, могат да бъдат предоставяни платежни услуги в цифрово евро от ДПУ, установени в Европейското икономическо пространство. Физическите и юридическите лица, които вече са получавали платежни услуги в цифрово евро, тъй като са открили платежна сметка в цифрово евро по времето, когато са пребивавали или са били установени в държава членка, чиято валута е еврото, но вече не пребивават или не са установени в тази държава членка, все пак могат да получават платежни услуги в цифрово	(21) Основната цел на създаването на цифровото евро е използването му като ***допълнителна*** форма на единната валута със статут на законно платежно средство в еврозоната. За тази цел и в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство на ползвателите на цифровото евро, пребиваващи или установени в еврозоната, включително потребители без постоянен адрес, лица, търсещи убежище, и потребители, на които не е издадено разрешение за пребиваване, но чието експулсиране е невъзможно поради правни или фактически причини, могат да бъдат предоставяни платежни услуги в цифрово евро от ДПУ, установени в Европейското икономическо пространство. Физическите и юридическите лица, които вече са получавали платежни услуги в цифрово евро, тъй като са открили платежна сметка в цифрово евро по времето, когато са пребивавали или са били установени в държава членка, чиято валута е еврото, но вече не пребивават или не са установени в тази държава членка, все пак могат да получават

евро от доставчици на платежни услуги, установени в Европейското икономическо пространство, в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство при спазване на евентуалните ограничения относно сроковете във връзка със статута на пребиваване или установяване на тези лица, които Европейската централна банка може да определи.	платежни услуги в цифрово евро от доставчици на платежни услуги, установени в Европейското икономическо пространство, в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство при спазване на евентуалните ограничения относно сроковете във връзка със статута на пребиваване или установяване на тези лица, които Европейската централна банка може да определи. ***С оглед на тези цели Органът за борба с изпирането на пари и Европейският банков орган разработват съвместно насоки за определяне на взаимодействието между изискванията в областта на борбата с изпирането на пари и с финансирането на тероризма и предоставянето на основни платежни услуги в цифрово евро. Тези насоки не предполагат регистрирането от страна на доставчиците на платежни услуги на статута на потенциални ползватели на цифровото евро, включително на лица, търсещи убежище, на лица, ползващи се с международна закрила, на лица без постоянен адрес или на граждани на трета държава, на които не е издадено разрешение за пребиваване.***

Изменение 6

Предложение за регламент
Съображение 31

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(31) Съгласно правомощията си по силата на Договорите и в съответствие с разпоредбите на настоящия регламент Европейската централна банка следва да може да определя ограничения за използването на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност.	(31) Съгласно правомощията си по силата на Договорите и в съответствие с разпоредбите на настоящия регламент Европейската централна банка следва да може да определя ограничения за използването на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност.

Ефективното използване на цифровото евро като законно платежно средство следва да бъде запазено чрез ограничения за таксите между ДПУ или таксите за търговците.	***Тези ограничения следва да отчитат въздействието върху финансовата стабилност и банковия сектор на ЕС, както и въздействието върху интересите на потребителите.*** Ефективното използване на цифровото евро като законно платежно средство следва да бъде запазено чрез ограничения за таксите между ДПУ или таксите за търговците.

Изменение 7

Предложение за регламент
Съображение 32

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(32) Неограниченото използване на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност може да застраши финансовата стабилност в еврозоната с неблагоприятни последствия за предоставянето на кредити за икономиката от страна на кредитните институции. Това може да наложи Европейската централна банка — с цел да се гарантира стабилността на финансовата система и в съответствие с принципа на пропорционалност — да въведе ограничения за използването на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност. Инструментите на политиката, които ***могат*** да се използват за тази цел, включват, но не се ограничават до количествени ограничения за отделните наличности в цифрово евро и ограничения за обменянето на други категории средства в цифрово евро в рамките на определен период от време. При вземането на решения относно параметрите и използването на инструментите, посочени в параграф 1, Европейската централна банка следва да спазва принципа на отворената пазарна икономика при свободна конкуренция в	(32) Неограниченото използване на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност може да застраши финансовата стабилност в еврозоната с неблагоприятни последствия за предоставянето на кредити за икономиката от страна на кредитните институции. Това може да наложи Европейската централна банка — с цел да се гарантира стабилността на финансовата система и в съответствие с принципа на пропорционалност — да въведе ограничения за използването на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност. Инструментите на политиката, които ***може*** да се използват за тази цел, включват, но не се ограничават до количествени ограничения за отделните наличности в цифрово евро и ограничения за обменянето на други категории средства в цифрово евро в рамките на определен период от време. При вземането на решения относно параметрите и използването на инструментите, посочени в параграф 1, Европейската централна банка следва да спазва принципа на отворената пазарна икономика при свободна конкуренция в

съответствие с член 127, параграф 1 от ДФЕС.

съответствие с член 127, параграф 1 от ДФЕС. ***Обменянето на цифрово евро срещу други форми на евро, включително пари в брой, следва винаги да бъде неограничено.***

Изменение 8

Предложение за регламент
Съображение 32 а (ново)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	***(32а) С цел да се защити неприкосновеността на личния живот на ползвателите на офлайн цифровото евро във възможно най-голяма степен, Европейската централна банка може да обмисли възможността за въвеждане на ограничения за наличностите за платежните сметки в цифрово евро за офлайн и онлайн наличностите независимо едни от други. Двата вида ограничения биха могли да се изчислят поотделно въз основа на особеностите на всяка форма на цифровото евро. По този начин ползвателите на цифровото евро няма да бъдат поставени в ситуация, в която намаляването на ограничението за техните наличности в офлайн цифрово евро би им позволило да държат повече онлайн цифрово евро и обратно. Подобна ситуация застрашава защитата на неприкосновеността на личния живот във връзка с офлайн цифровото евро, тъй като промяната на ограничението за наличностите на ползвателя би разкрила сумата, която той действително държи или желае да държи. Тя също така подкопава сходството между офлайн цифровото евро и парите в брой, за чиито наличности не се прилага ограничение, а и сумата от пари в брой, държана от ползвателя, не**

зависи от сумата, държана в банкова сметка.

Изменение 9

Предложение за регламент
Съображение 34 а (ново)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	(34а) От съществено значение е създаването на офлайн цифровото евро да не предоставя основание за използване на средства за проследяване или контролиране на начина на неговото харчене в сравнение с парите в брой.

Изменение 10

Предложение за регламент
Съображение 40

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(40) За да се осигури широк достъп до и използване на цифровото евро в съответствие със статута му на законно платежно средство и да се подкрепи ролята му на парична котва в еврозоната, физическите лица, пребиваващи в еврозоната, физическите лица, които са открили сметка в цифрово евро по времето, когато са пребивавали в еврозоната, но вече не пребиват в нея, както и посетителите не следва да бъдат таксувани за основни платежни услуги в цифрово евро. Това означава, че тези ползватели на цифровото евро не следва да заплащат никакви преки такси за основния достъп до цифровото евро и основното му използване, включително да не им се начисляват такси за операции или други такси, които са пряко свързани с предоставянето на услуги, отнасящи се	(40) За да се осигури широк достъп до и използване на цифровото евро в съответствие със статута му на законно платежно средство и да се подкрепи ролята му на парична котва в еврозоната, физическите лица, пребиваващи в еврозоната, физическите лица, които са открили сметка в цифрово евро по времето, когато са пребивавали в еврозоната, но вече не пребиват в нея, както и посетителите не следва да бъдат таксувани за основни платежни услуги в цифрово евро. Това означава, че тези ползватели на цифровото евро не следва да заплащат никакви преки такси за основния достъп до цифровото евро и основното му използване, включително да не им се начисляват такси за операции или други такси, които са пряко свързани с предоставянето на услуги, отнасящи се

до основното използване на цифровото евро. От ползвателите на цифровото евро не следва да се изисква да притежават или да откриват платежна сметка, която не е в цифрово евро, или да приемат други продукти, които не са в цифрово евро. Когато ползвателят на цифровото евро се съгласи с пакет от услуги, включващ несвързани с цифровото евро услуги и свързани с цифровото евро основни услуги, ***доставчикът*** на ***платежни*** услуги следва да ***може да начислява такса за този пакет*** от услуги ***по своя преценка***. ***В този случай*** не следва да има диференцирана такса за несвързаните с цифровото евро услуги, когато те се предлагат отделно или като част от пакет, включващ свързани с цифровото евро основни услуги. Когато ползвателят на цифровото евро поиска да получава само основни платежни услуги в цифрово евро от доставчик на платежни услуги, за тези услуги не следва да се начислява такса, включително за функциите с каскаден принцип и обратен каскаден принцип, за които ползвателят на цифровото евро има и платежна сметка, която не е в цифрово евро, при друг доставчик на платежни услуги. Доставчиците на платежни услуги следва да могат да таксуват ползвателите на цифровото евро за допълнителни платежни услуги в цифрово евро извън основните платежни услуги в цифрово евро.

до основното използване на цифровото евро. От ползвателите на цифровото евро не следва да се изисква да притежават или да откриват платежна сметка, която не е в цифрово евро, или да приемат други продукти, които не са в цифрово евро. Когато ползвателят на цифровото евро се съгласи с пакет от услуги, включващ несвързани с цифровото евро услуги и свързани с цифровото евро основни услуги, ***включването*** на ***свързани с цифровото евро основни*** услуги ***не*** следва да ***се отрази на цената на пакета*** от услуги. ***С други думи,*** не следва да има диференцирана такса за несвързаните с цифровото евро услуги, когато те се предлагат отделно или като част от пакет, включващ свързани с цифровото евро основни услуги. Когато ползвателят на цифровото евро поиска да получава само основни платежни услуги в цифрово евро от доставчик на платежни услуги, за тези услуги не следва да се начислява такса, включително за функциите с каскаден принцип и обратен каскаден принцип, за които ползвателят на цифровото евро има и платежна сметка, която не е в цифрово евро, при друг доставчик на платежни услуги. Доставчиците на платежни услуги следва да могат да таксуват ползвателите на цифровото евро за допълнителни платежни услуги в цифрово евро извън основните платежни услуги в цифрово евро.

Изменение 11

Предложение за регламент
Съображение 41

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(41) Европейската централна банка или Евросистемата не начисляват такси на доставчиците на платежни услуги за ***нейните*** разходи за подпомагане на	(41) Европейската централна банка или Евросистемата не начисляват такси на доставчиците на платежни услуги за ***своите*** разходи за подпомагане на тези

тези доставчици при предоставянето на свързани с цифровото евро услуги на ползвателите на цифровото евро.

доставчици при предоставянето на свързани с цифровото евро услуги на ползвателите на цифровото евро. ***По същия начин доставчиците на платежни услуги не следва да прехвърлят върху потребителите своите разходи за подпомагане на използването на свързаните с цифровото евро основни услуги.***

Изменение 12

Предложение за регламент
Съображение 47

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(47) Прекомерното разпространение на цифровото евро извън еврозоната може да окаже нежелано въздействие върху размера и състава на консолидирания баланс на Европейската централна банка и националните централни банки. Въздействието върху паричния суверенитет и финансовата стабилност на държавите извън еврозоната също може да се различава в зависимост от използването на цифровото евро извън еврозоната. Това въздействие може да бъде вредно, ако цифровото евро измести местната валута в голям брой вътрешни операции. По-специално ситуация, при която използването на цифровото евро стане доминиращо в държава членка, чиято валута не е еврото, като по този начин на практика замени националната валута, може да попречи на критериите и процеса на приемане в еврозоната, определени в член 140 от ДФЕС. За да се избегнат нежелани последици и да се предотвратят рисковете за паричния суверенитет и финансовата стабилност както в еврозоната, така и извън нея, е необходимо да се предвиди възможността Съюзът да сключва споразумения с трети държави***, а*** Европейската централна банка да	(47) Прекомерното разпространение на цифровото евро извън еврозоната може да окаже нежелано въздействие върху размера и състава на консолидирания баланс на Европейската централна банка и националните централни банки. Въздействието върху паричния суверенитет и финансовата стабилност на държавите извън еврозоната също може да се различава в зависимост от използването на цифровото евро извън еврозоната. Това въздействие може да бъде вредно, ако цифровото евро измести местната валута в голям брой вътрешни операции. По-специално ситуация, при която използването на цифровото евро стане доминиращо в държава членка, чиято валута не е еврото, като по този начин на практика замени националната валута, може да попречи на критериите и процеса на приемане в еврозоната, определени в член 140 от ДФЕС. За да се избегнат нежелани последици и да се предотвратят рисковете за паричния суверенитет и финансовата стабилност както в еврозоната, така и извън нея, е необходимо да се предвиди възможността Съюзът да сключва споразумения с трети държави***.*** Европейската централна банка ***следва да***

сключва договорености с националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, ***и с националните централни банки на трети държави,*** с които да се определят условията за редовно предоставяне на платежни услуги в цифрово евро на ползватели на цифровото евро, пребиваващи или установени извън еврозоната. Тези споразумения и договорености не следва да обхващат посетителите, влизащи в еврозоната, на които доставчиците на платежни услуги, установени в Европейското икономическо пространство[31], могат пряко да предоставят платежни услуги в цифрово евро в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство.

[31] Споразумение за Европейското икономическо пространство (ОВ L 1, 3.1.1994 г., стр. 3).

бъде насърчавана да сключва договорености с националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, с които да се определят условията за редовно предоставяне на платежни услуги в цифрово евро на ползватели на цифровото евро, пребиваващи или установени извън еврозоната***. Подобни споразумения може да бъдат сключвани с националните централни банки на трети държави***. Тези споразумения и договорености не следва да обхващат посетителите, влизащи в еврозоната, на които доставчиците на платежни услуги, установени в Европейското икономическо пространство[31], могат пряко да предоставят платежни услуги в цифрово евро в съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство.

[31] Споразумение за Европейското икономическо пространство (ОВ L 1, 3.1.1994 г., стр. 3).

Изменение 13

Предложение за регламент
Съображение 48

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(48) Предоставянето на платежни услуги в цифрово евро на ползватели на цифровото евро, пребиваващи или установени в държава членка, чиято валута не е еврото, следва да бъде ***предмет на*** предварителна договореност между Европейската централна банка и националната централна банка на държавата членка, чиято валута не е еврото, по искане на въпросната държава членка. В съответствие със Споразумението за Европейското икономическо	(48) ***Първоначалното въвеждане на цифровото евро в еврозоната не следва да води до дискриминация на граждани и предприятия в държави членки, чиито валути не са еврото, или непреднамерено да създава двойни стандарти в единния пазар. Потенциалните ползватели на цифровото евро в тези държави членки следва да получат възможността доброволно да използват цифровото евро, когато е възможно.*** Предоставянето на

пространство на ползвателите на цифровото евро, пребиваващи или установени в държави членки извън еврозоната, може да се предоставят платежни услуги в цифрово евро от доставчици на платежни услуги, установени в Европейското икономическо пространство.

платежни услуги в цифрово евро на ползватели на цифровото евро, пребиваващи или установени в държава членка, чиято валута не е еврото, следва да бъде ***възможно съгласно*** предварителна договореност между Европейската централна банка и националната централна банка на държавата членка, чиято валута не е еврото, по искане на въпросната държава членка***. Тази договореност следва да гарантира, че физическите и юридическите лица, които станат ползватели на цифровото евро в държава членка, чиято валута не е еврото, получават същите условия и възможности за достъп до цифровото евро като ползвателите на цифровото евро в държавите членки, чиято валута е еврото, по-специално когато става въпрос за ограничения за наличностите, обхвата на безплатните основни услуги и др., без да се засяга прерогативът на Европейската централна банка да защитава целите на своята парична политика***. В съответствие със Споразумението за Европейското икономическо пространство на ползвателите на цифровото евро, пребиваващи или установени в държави членки извън еврозоната, може да се предоставят платежни услуги в цифрово евро от доставчици на платежни услуги, установени в Европейското икономическо пространство.

Изменение 14

Предложение за регламент
Съображение 53

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(53) Споразуменията и договореностите, свързани с предоставянето на платежни услуги в	(53) Споразуменията и договореностите, свързани с предоставянето на платежни услуги в

цифрово евро или кръстосани валутни плащания, включващи цифровото евро, следва да се сключват на доброволна основа с предимство на държавите членки извън еврозоната. Европейската централна банка следва да си сътрудничи с националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, за целите на кръстосаните валутни плащания с участието на цифровото евро.	цифрово евро или кръстосани валутни плащания, включващи цифровото евро, следва да се сключват на доброволна основа с предимство на държавите членки извън еврозоната. Европейската централна банка следва ***активно*** да си сътрудничи с националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, за целите на кръстосаните валутни плащания с участието на цифровото евро.

Изменение 15

Предложение за регламент
Съображение 59

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(59) За да се улесни хармонизираното обслужване на ползвателите, правилата, стандартите и процесите за цифровото евро, които Европейската централна банка може да приеме в съответствие със своите компетенции, следва да гарантират, че всеки ползвател на цифровото евро може да извършва платежни операции в цифрово евро с всички други ползватели на цифровото евро в цялата еврозона, независимо от участващите доставчици на платежни услуги и използваните front-end услуги. За да се намали разпокъсаността на европейския пазар на плащания на дребно и да се подпомогнат конкуренцията, ефективността и иновациите на този пазар, както и развитието на платежни инструменти в целия Съюз в съответствие с целта на стратегията на Комисията за плащания на дребно, цифровото евро следва да бъде съвместимо, доколкото е възможно, с частни решения за цифрови плащания въз основа на функционални и технически полезни взаимодействия. По-специално Европейската централна банка следва да се стреми да гарантира, че цифровото евро е съвместимо с	(59) За да се улесни хармонизираното обслужване на ползвателите, правилата, стандартите и процесите за цифровото евро, които Европейската централна банка може да приеме в съответствие със своите компетенции, следва да гарантират, че всеки ползвател на цифровото евро може да извършва платежни операции в цифрово евро с всички други ползватели на цифровото евро в цялата еврозона, независимо от участващите доставчици на платежни услуги и използваните front-end услуги. За да се намали разпокъсаността на европейския пазар на плащания на дребно и да се подпомогнат конкуренцията, ефективността и иновациите на този пазар, както и развитието на платежни инструменти в целия Съюз в съответствие с целта на стратегията на Комисията за плащания на дребно, цифровото евро следва да бъде съвместимо, доколкото е възможно, с частни решения за цифрови плащания въз основа на функционални и технически полезни взаимодействия. По-специално Европейската централна банка следва да се стреми да гарантира, че цифровото евро е съвместимо с

частните решения за цифрови плащания в точката на взаимодействие и при преводите на средства между граждани, където разпокъсването на пазара на плащания на дребно в Съюза понастоящем е значително. Използването на отворени стандарти, общи правила и процеси и евентуално споделени инфраструктури биха могли да поддържат такава съвместимост. Въпреки че съществуващите решения могат да бъдат използвани, когато се считат за подходящи, за да се гарантира тази съвместимост, по-специално с оглед на свеждането на общите разходи за адаптиране до минимум, такива съществуващи решения не следва да създават неоправдани зависимости, които биха могли да попречат на адаптирането на цифровото евро към нови технологии или биха били несъвместими с характеристиките на цифровото евро. За да постигне тези цели и без да предоставя каквито и да е подлежащи на правоприлагане права на пазарните оператори, Европейската централна банка следва да се стреми да гарантира, че цифровото евро е съвместимо с частни решения за цифрови плащания при полагане на максимални усилия и когато се счита за подходящо.	частните решения за цифрови плащания в точката на взаимодействие и при преводите на средства между граждани, където разпокъсването на пазара на плащания на дребно в Съюза понастоящем е значително. Използването на отворени стандарти, общи правила и процеси и евентуално споделени инфраструктури биха могли да поддържат такава съвместимост. ***По-конкретно Европейската централна банка следва да отдаде предпочитание на използването на отворени стандарти, когато тези стандарти са налични.*** Въпреки че съществуващите решения могат да бъдат използвани, когато се считат за подходящи, за да се гарантира тази съвместимост, по-специално с оглед на свеждането на общите разходи за адаптиране до минимум, такива съществуващи решения не следва да създават неоправдани зависимости, които биха могли да попречат на адаптирането на цифровото евро към нови технологии или биха били несъвместими с характеристиките на цифровото евро. За да постигне тези цели и без да предоставя каквито и да е подлежащи на правоприлагане права на пазарните оператори, Европейската централна банка следва да се стреми да гарантира, че цифровото евро е съвместимо с частни решения за цифрови плащания при полагане на максимални усилия и когато се счита за подходящо.

Изменение 16

Предложение за регламент
Съображение 61

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(61) За да имат достъп и да използват цифровото евро като част от платежните услуги в цифрово евро, на ползвателите	(61) За да имат достъп и да използват цифровото евро като част от платежните услуги в цифрово евро, на ползвателите

на цифровото евро следва да бъдат предоставени front-end услуги. Тези ползватели следва да имат възможност за достъп и използване на платежни услуги в цифрово евро чрез front-end услугите, предоставяни от доставчиците на платежни услуги и от Европейската централна банка. Доставчиците на платежни услуги следва да могат да избират да разчитат на front-end услуги, предоставяни от други заинтересовани страни, включително Европейската централна банка, особено в случаите, когато разходите за разработване и експлоатация на front-end услуги, включително приложения, са непропорционални. Когато ползвателите на цифровото евро могат да избират между различни front-end услуги, решението за избор на дадена front-end услуга следва в крайна сметка да бъде в ръцете на тези ползватели и не следва да се налага от доставчиците на платежни услуги или от Европейската централна банка. При това положение доставчиците на платежни услуги следва да имат капацитет да предоставят на ползвателите на цифровото евро възможност за достъп и използване на платежни услуги в цифрово евро чрез front-end услугите, предоставяни от Европейската централна банка. Европейската централна банка и доставчиците на платежни услуги прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да ***гарантират, че*** до самоличността на отделните ползватели на цифровото евро ***не може да бъде осъществен достъп от ЕЦБ чрез нейното front-end решение***.	на цифровото евро следва да бъдат предоставени front-end услуги. Тези ползватели следва да имат възможност за достъп и използване на платежни услуги в цифрово евро чрез front-end услугите, предоставяни от доставчиците на платежни услуги и от Европейската централна банка. Доставчиците на платежни услуги следва да могат да избират да разчитат на front-end услуги, предоставяни от други заинтересовани страни, включително Европейската централна банка, особено в случаите, когато разходите за разработване и експлоатация на front-end услуги, включително приложения, са непропорционални. Когато ползвателите на цифровото евро могат да избират между различни front-end услуги, решението за избор на дадена front-end услуга следва в крайна сметка да бъде в ръцете на тези ползватели и не следва да се налага от доставчиците на платежни услуги или от Европейската централна банка. При това положение доставчиците на платежни услуги следва да имат капацитет да предоставят на ползвателите на цифровото евро възможност за достъп и използване на платежни услуги в цифрово евро чрез front-end услугите, предоставяни от Европейската централна банка. Европейската централна банка и доставчиците на платежни услуги ***следва да*** прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да ***бъде технологично невъзможно ЕЦБ да получи достъп*** до самоличността на отделните ползватели на цифровото евро.

Изменение 17

Предложение за регламент
Съображение 62

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(62) За да се избегне намесата в отношенията с клиентите на доставчиците на платежни услуги и тяхната роля в разпространението на цифровото евро, front-end решенията, предоставени от Европейската централна банка, следва да бъдат ограничени до предоставяне на интерфейс между ползвателите на цифровото евро и платежните инфраструктури на доставчиците на платежни услуги. По-специално Евросистемата няма да има договорни отношения с ползвателите на цифровото евро дори ако тези ползватели използват front-end услуги, предоставяни от Европейската централна банка. ЕЦБ и доставчиците на платежни услуги следва да прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да ***гарантират, че*** до самоличността на отделните ползватели на цифровото евро ***не може да бъде осъществен достъп от ЕЦБ чрез нейното front-end решение***.	(62) За да се избегне намесата в отношенията с клиентите на доставчиците на платежни услуги и тяхната роля в разпространението на цифровото евро, front-end решенията, предоставени от Европейската централна банка, следва да бъдат ограничени до предоставяне на интерфейс между ползвателите на цифровото евро и платежните инфраструктури на доставчиците на платежни услуги. По-специално Евросистемата няма да има договорни отношения с ползвателите на цифровото евро дори ако тези ползватели използват front-end услуги, предоставяни от Европейската централна банка. ЕЦБ и доставчиците на платежни услуги следва да прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да ***бъде технологично невъзможно ЕЦБ да получи достъп*** до самоличността на отделните ползватели на цифровото евро.

Изменение 18

Предложение за регламент
Съображение 64

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(64) За да се осигури мигновен сетълмент, операциите в цифрово евро, както онлайн, така и офлайн, включително в контекста на вписвания и отписвания и като функции с каскаден и обратен каскаден принцип, следва при нормални обстоятелства да се уреждат	(64) За да се осигури мигновен сетълмент, операциите в цифрово евро, както онлайн, така и офлайн, включително в контекста на вписвания и отписвания и като функции с каскаден и обратен каскаден принцип, следва при нормални обстоятелства да се уреждат

мигновено — само за няколко секунди. Сетълментът на онлайн платежните операции в цифрово евро следва да се извършва в инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро, приета от Евросистемата. Онлайн платежните операции в цифрово евро следва да се извършват за няколко секунди, както е посочено във функционалните и технически изисквания, приети от Европейската централна банка. Окончателният сетълмент на онлайн платежни операции в цифрово евро следва да бъде постигнат в момента на записване на съответното цифрово евро на платеца и получателя в инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро, одобрена от Европейската централна банка, независимо дали цифровото евро се записва като салда на наличностите или стойностни единици**,** и независимо от използваната технология. Инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро следва да бъде изградена така, че да може да се адаптира към нови технологии, включително технологията на децентрализирания регистър.	мигновено — само за няколко секунди. Сетълментът на онлайн платежните операции в цифрово евро следва да се извършва в инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро, приета от Евросистемата. Онлайн платежните операции в цифрово евро следва да се извършват за няколко секунди, както е посочено във функционалните и технически изисквания, приети от Европейската централна банка. Окончателният сетълмент на онлайн платежни операции в цифрово евро следва да бъде постигнат в момента на записване на съответното цифрово евро на платеца и получателя в инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро, одобрена от Европейската централна банка, независимо дали цифровото евро се записва като салда на наличностите или стойностни единици и независимо от използваната технология. Инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро следва да бъде изградена така, че да може да се адаптира към нови технологии, включително технологията на децентрализирания регистър. ***Предвид чувствителния характер на данните, които трябва да се съхраняват в инфраструктурата за сетълмент, принципите на защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент 2016/679, следва да бъдат надлежно отразени в нейното разработване успоредно с изпълнението на подходящи за тази цел защитни мерки.***

Изменение 19

Предложение за регламент
Съображение 67

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(67) С оглед на свободата на договаряне и за да се осигури конкуренция, ползвателите на цифровото евро следва да имат възможността да прехвърлят своите платежни сметки в цифрово евро към различни доставчици на платежни услуги. По искане на ползвателите на цифровото евро доставчиците на платежни услуги следва след това да разрешат прехвърлянето на платежни сметки в цифрово евро, като същевременно запазват същите идентификатори на сметката. При изключителни обстоятелства, когато доставчик на платежни услуги не е в състояние да изпълни тази задача, включително поради загуба на съответните данни, свързани с платежната сметка в цифрово евро, Европейската централна банка следва да може да разреши прехвърлянето на платежни сметки в цифрово евро, така че новият доставчик на платежни услуги, определен от ползвателя на цифровото евро, да може да извлече информацията за наличностите в цифрово евро на ползвателя на цифровото евро и да завърши прехвърлянето без участието недостъпния доставчик на платежни услуги. Този процес следва да даде възможност на ползвателя на цифровото евро от този момент нататък да осъществява достъп до своите наличности в цифрово евро чрез новия определен доставчик на платежни услуги. Европейската централна банка няма да има никаква оперативна роля в прехвърлянето на сметки нито при действащи предприятия, нито при изключителни обстоятелства.	(67) С оглед на свободата на договаряне и за да се осигури конкуренция, ползвателите на цифровото евро следва да имат възможността ***безплатно*** да прехвърлят своите платежни сметки в цифрово евро към различни доставчици на платежни услуги. По искане на ползвателите на цифровото евро доставчиците на платежни услуги следва след това да разрешат прехвърлянето на платежни сметки в цифрово евро, като същевременно запазват същите идентификатори на сметката. При изключителни обстоятелства, когато доставчик на платежни услуги не е в състояние да изпълни тази задача, включително поради загуба на съответните данни, свързани с платежната сметка в цифрово евро, Европейската централна банка следва да може да разреши прехвърлянето на платежни сметки в цифрово евро, така че новият доставчик на платежни услуги, определен от ползвателя на цифровото евро, да може да извлече информацията за наличностите в цифрово евро на ползвателя на цифровото евро и да завърши прехвърлянето без участието ***на*** недостъпния доставчик на платежни услуги. Този процес следва да даде възможност на ползвателя на цифровото евро от този момент нататък да осъществява достъп до своите наличности в цифрово евро чрез новия определен доставчик на платежни услуги. Европейската централна банка няма да има никаква оперативна роля в прехвърлянето на сметки нито при действащи предприятия, нито при изключителни обстоятелства.

Изменение 20

Предложение за регламент
Съображение 68

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(68) Предотвратяването от доставчиците на платежни услуги на измами е от съществено значение за защитата на гражданите, които използват цифровото евро, за почтеността при обработването на лични данни във връзка с цифрови плащания в евро**,** и за гарантирането на безпроблемното и ефикасно функциониране на цифровото евро. Предотвратяването на измами има съществена роля за поддържане на доверието в единната валута. За тази цел Европейската централна банка може да създаде общ механизъм за откриване и предотвратяване на измами в подкрепа на дейностите по управление на измами, извършвани от доставчиците на платежни услуги при онлайн платежни операции в цифрово евро. Използването на общ механизъм за разкриване и предотвратяване на измами осигурява набор от основни функции за разкриване на модели на измами, които отделните доставчици на платежни услуги не биха могли да разкрият сами. Често отделните доставчици на платежни услуги не разполагат с цялата информация за всички елементи, които биха могли да доведат до навременно разкриване на измама. Те обаче може да станат по-ефективни, ако разполагат с информация от други доставчици на платежни услуги за потенциално измамна дейност. Тази обща функция за разкриване на измами съществува в съпоставими платежни схеми и е необходима, за да се постигне доказано нисък процент на измами, ***за*** да се запази сигурността на цифровото евро както за потребителите, така и за търговците. Предаването на информация между доставчиците на платежни услуги (ДПУ) и механизма за	(68) Предотвратяването от доставчиците на платежни услуги на измами е от съществено значение за защитата на гражданите, които използват цифровото евро, за почтеността при обработването на лични данни във връзка с цифрови плащания в евро и за гарантирането на безпроблемното и ефикасно функциониране на цифровото евро. Предотвратяването на измами има съществена роля за поддържане на доверието в единната валута. За тази цел Европейската централна банка може да създаде общ механизъм за откриване и предотвратяване на измами в подкрепа на дейностите по управление на измами, извършвани от доставчиците на платежни услуги при онлайн платежни операции в цифрово евро. Използването на общ механизъм за разкриване и предотвратяване на измами осигурява набор от основни функции за разкриване на модели на измами, които отделните доставчици на платежни услуги не биха могли да разкрият сами. Често отделните доставчици на платежни услуги не разполагат с цялата информация за всички елементи, които биха могли да доведат до навременно разкриване на измама. Те обаче може да станат по-ефективни, ако разполагат с информация от други доставчици на платежни услуги за потенциално измамна дейност. Тази обща функция за разкриване на измами съществува в съпоставими платежни схеми и е необходима, за да се постигне доказано нисък процент на измами, ***така че*** да се запази сигурността на цифровото евро както за потребителите, така и за търговците. Предаването на информация между доставчиците на платежни услуги (ДПУ) и механизма за

откриване и предотвратяване на измами следва да бъде предмет на най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, за да се гарантира, че самоличността на отделните ползватели на цифровото евро не може да бъде установена чрез централния механизъм за разкриване и предотвратяване на измами.	откриване и предотвратяване на измами следва да бъде предмет на най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, за да се гарантира, че самоличността на отделните ползватели на цифровото евро не може да бъде установена чрез централния механизъм за разкриване и предотвратяване на измами***, както и да бъде предмет на подходящи защитни мерки за предотвратяване на предубедеността на алгоритмите***.

Изменение 21

Предложение за регламент
Съображение 70

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(70) Правото на неприкосновеност на личния живот и на защита на личните данни са основни права, залегнали в член 7 и 8 от Хартата на основните права на Европейския съюз. Както беше подчертано от Европейския комитет по защита на данните[34], високият стандарт на неприкосновеност на личния живот и на защита на данните е от решаващо значение за гарантиране на доверието на европейците в бъдещото цифрово евро. Това е в съответствие и с приетите от G7 принципи на обществената политика относно цифровите валути на централните банки за плащания на дребно. Обработването на лични данни за целите на съответствието със и в контекста на настоящия регламент ще се извършва в съответствие с Регламент (ЕС) 2016/679[35] и Регламент (ЕС) 2018/1715[36], както и, когато е приложимо, Директива 2002/58/ЕО[37].	(70) Правото на неприкосновеност на личния живот и на защита на личните данни са основни права, залегнали в член 7 и 8 от Хартата на основните права на Европейския съюз. Както беше подчертано от Европейския комитет по защита на данните[34], високият стандарт на неприкосновеност на личния живот и на защита на данните е от решаващо значение за гарантиране на доверието на европейците в бъдещото цифрово евро. Това е в съответствие и с приетите от Г-7 принципи на обществената политика относно цифровите валути на централните банки за плащания на дребно. Обработването на лични данни за целите на съответствието със и в контекста на настоящия регламент ще се извършва в съответствие с Регламент (ЕС) 2016/67935 и Регламент (ЕС) 2018/172536, както и, когато е приложимо, Директива 2002/58/ЕО[37]***, и по-специално в съответствие с принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране***.

[34] Изявление относно избора на формат за цифрово евро от гледна точка на неприкосновеността на личния живот и защитата на данните, прието на 10 октомври 2022 г.

[35] Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО (Общ регламент относно защитата на данните) (ОВ L 119, 4.5.2016 г, стр. 1—88).

[36] Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО (ОВ L 295, 22.11.2018 г., стр. 39—98).

[37] Директива 2002/58/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 юли 2002 г. относно обработката на лични данни и защита на правото на неприкосновеност на личния живот в сектора на електронните комуникации (ОВ L 201, 31.7.2002 г., стр. 37).

[34] Изявление относно избора на формат за цифрово евро от гледна точка на неприкосновеността на личния живот и защитата на данните, прието на 10 октомври 2022 г.

[35] Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО (Общ регламент относно защитата на данните) (ОВ L 119, 4.5.2016 г, стр. 1—88).

[36] Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО (ОВ L 295, 22.11.2018 г., стр. 39—98).

[37] Директива 2002/58/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 юли 2002 г. относно обработката на лични данни и защита на правото на неприкосновеност на личния живот в сектора на електронните комуникации (ОВ L 201, 31.7.2002 г., стр. 37).

Изменение 22

Предложение за регламент
Съображение 71

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(71) Следователно цифровото евро следва да бъде проектирано така, че да сведе до минимум обработването на лични данни от доставчиците на	(71) Следователно цифровото евро следва да бъде проектирано така, че да сведе до минимум обработването на лични данни от доставчиците на

платежни услуги и от Европейската централна банка до това, което е необходимо за гарантиране на правилното функциониране на цифровото евро. Цифровото евро следва да бъде достъпно офлайн с равнище на неприкосновеност на личния живот по отношение на доставчиците на платежни услуги, което е сравнимо с тегленето на банкноти от банкомати. Сетълментът на операции в цифрово евро следва да бъде проектиран по такъв начин, че нито Европейската централна банка, нито националните централни банки да могат да свържат данни с идентифициран или идентифицируем ползвател на цифровото евро.

платежни услуги и от Европейската централна банка до това, което е необходимо за гарантиране на правилното функциониране на цифровото евро***, както е посочено в член 5, параграф 1, буква в) от ОРЗД***. Цифровото евро следва да бъде достъпно офлайн с равнище на неприкосновеност на личния живот по отношение на доставчиците на платежни услуги, което е сравнимо с тегленето на банкноти от банкомати. Сетълментът на операции в цифрово евро следва да бъде проектиран по такъв начин, че нито Европейската централна банка, нито националните централни банки да могат да свържат данни с идентифициран или идентифицируем ползвател на цифровото евро. ***Освен това с цел автентификация и идентификация и в съответствие с принципите за свеждане на данните до минимум и за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент 2016/679/ЕС, доставчиците на платежни услуги следва по подразбиране да предоставят методи за автентификация и идентификация, които не разчитат на биометрични данни.***

Изменение 23

Предложение за регламент
Съображение 72

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(72) Принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране следва да са заложени във всички системи за обработване на данни, които се разработват и използват в рамките на настоящия регламент. Обработването на лични данни следва да подлежи на подходящи гаранции за защита на правата и свободите на	(72) Принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране следва да са заложени във всички системи за обработване на данни, които се разработват и използват в рамките на настоящия регламент. Обработването на лични данни следва да подлежи на подходящи гаранции за защита на правата и свободите на

субекта на данните. Тези защитни мерки следва да гарантират наличието на технически и организационни мерки, по-специално за гарантиране на спазването на принципите за защита на данните, определени в Регламент (ЕС) 2016/679 и Регламент (ЕС) ***2018/1715***, включително свеждане на данните до минимум и ограничение на ***конкретни цели***.	субекта на данните. Тези защитни мерки следва да гарантират наличието на технически и организационни мерки, по-специално за гарантиране на спазването на принципите за защита на данните, определени в Регламент (ЕС) 2016/679 и Регламент (ЕС) ***2018/1725***, включително свеждане на данните до минимум и ограничение на ***целите. След като се консултира с Европейската централна банка, Европейският комитет по защита на данните може да издаде насоки относно прилагането на подходящи технически и организационни мерки, включително техники за псевдонимизация, за целите на цифровото евро.***

Изменение 24

Предложение за регламент
Съображение 73

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(73) Доставчиците на платежни услуги следва да могат да обработват лични данни, доколкото това е необходимо за изпълнение на задачи, които са от съществено значение за правилното функциониране на цифровото евро. В съответствие с член 6, параграф 1, буква в) от Регламент (ЕС) 2016/679 дейностите по обработване следва да се считат за законни по отношение на цифровото евро, ако и доколкото са необходими за спазването на правно задължение, на което администраторът е предмет ***на*** настоящия регламент. В рамките на този регламент обработването на лични данни за целите на правоприлагането на ограниченията за наличностите, иницииране на вписването и отписването на наличностите на ползвател и управлението на локални устройства за съхранение за офлайн	(73) Доставчиците на платежни услуги следва да могат да обработват лични данни, доколкото това е необходимо за изпълнение на задачи, които са от съществено значение за правилното функциониране на цифровото евро. В съответствие с член 6, параграф 1, буква в) от Регламент (ЕС) 2016/679 дейностите по обработване следва да се считат за законни по отношение на цифровото евро, ако и доколкото са необходими за спазването на правно задължение, на което администраторът е предмет ***съгласно*** настоящия регламент. В рамките на този регламент обработването на лични данни за целите на правоприлагането на ограниченията за наличностите, иницииране на вписването и отписването на наличностите на ползвател и управлението на локални устройства за

плащания в цифрово евро са задачи от обществен интерес, които са от съществено значение за защитата на гражданите, които използват цифровото евро, както и за стабилността и целостта на финансовата система на Съюза. Доставчиците на платежни услуги ще бъдат администратор на лични данни по отношение на тези задачи. Освен това доставчиците на платежни услуги могат да обработват лични данни***, за да изпълнят съществуващи задачи от обществен интерес или за*** спазване на правно задължение, установено в правото на Съюза, което се прилага за средствата, определени в Директива (ЕС) 2015/2366. Тези задачи се прилагат за предоставянето на платежни услуги и предотвратяването и разкриването на измами в съответствие с Директива (ЕС) 2015/2366, борбата с изпирането на пари и финансирането на тероризма в съответствие с Директива (ЕС) 2015/849, изпълнението на задължения, свързани с данъчно облагане и избягване на данъци, и ***управление*** на оперативни рискове и рискове за сигурността в съответствие с Регламент (ЕС) 2022/255.

съхранение за офлайн плащания в цифрово евро са задачи от обществен интерес, които са от съществено значение за защитата на гражданите, които използват цифровото евро, както и за стабилността и целостта на финансовата система на Съюза. Доставчиците на платежни услуги ще бъдат администратор на лични данни по отношение на тези задачи. Освен това доставчиците на платежни услуги могат да обработват лични данни ***с цел*** спазване на правно задължение, установено в правото на Съюза, което се прилага за средствата, определени в Директива (ЕС) 2015/2366. Тези задачи се прилагат за предоставянето на платежни услуги и предотвратяването и разкриването на измами в съответствие с Директива (ЕС) 2015/2366, борбата с изпирането на пари и финансирането на тероризма в съответствие с Директива (ЕС) 2015/849, изпълнението на задължения, свързани с данъчно облагане и избягване на данъци, и ***управлението*** на оперативни рискове и рискове за сигурността в съответствие с Регламент (ЕС) 2022/255.

Изменение 25

Предложение за регламент
Съображение 75

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(75) Офлайн платежните операции в цифрово евро са плащания, които се извършват в непосредствена физическа близост („лице в лице“). Те имат прилики с операциите с пари в брой и следва да бъдат разглеждани по подобен начин по отношение на неприкосновеността на личния живот. Поради това доставчиците на платежни услуги не следва да обработват лични данни, свързани с офлайн платежни	(75) Офлайн платежните операции в цифрово евро са плащания, които се извършват в непосредствена физическа близост („лице в лице“). Те имат прилики с операциите с пари в брой и следва да бъдат разглеждани по подобен начин по отношение на неприкосновеността на личния живот. ***В този смисъл е от съществено значение създаването на офлайн цифровото евро да не предоставя***

операции в цифрово евро, а само лични данни, свързани с депозиране или теглене на цифрово евро от платежни сметки в цифрово евро, за да ги заредят в локални запаметяващи устройства или от локалните запаметяващи устройства в разплащателни сметки в цифрово евро. Това включва идентификатора на локалните запаметяващи устройства, които доставчиците на платежни услуги определят за ползвател на цифрово евро с наличности в офлайн цифрово евро. Това равнище неприкосновеност на личния живот би било сравнимо с тегленето на банкноти от банкомати, когато доставчиците на платежни услуги обработват лични данни, свързани със самоличността на ползвателя, и данни, отнасящи се до това как са извършени операциите по вписване и отписване. Това означава, че не следва да се извършва наблюдение на данни за офлайн платежните операции в цифрово евро.

основания за проследяване или контролиране на начина на неговото харчене в сравнение с парите в брой. Поради това доставчиците на платежни услуги не следва да обработват лични данни, свързани с офлайн платежни операции в цифрово евро, а само лични данни, свързани с депозиране или теглене на цифрово евро от платежни сметки в цифрово евро, за да ги заредят в локални запаметяващи устройства или от локалните запаметяващи устройства в разплащателни сметки в цифрово евро. Това включва идентификатора на локалните запаметяващи устройства, които доставчиците на платежни услуги определят за ползвател на цифрово евро с наличности в офлайн цифрово евро. Това равнище ***на*** неприкосновеност на личния живот би било сравнимо с тегленето на банкноти от банкомати, когато доставчиците на платежни услуги обработват лични данни, свързани със самоличността на ползвателя, и данни, отнасящи се до това как са извършени операциите по вписване и отписване. Това означава, че не следва да се извършва наблюдение на данни за офлайн платежните операции в цифрово евро.

Изменение 26

Предложение за регламент
Съображение 76

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(76) Европейската централна банка и националните централни банки може да обработват лични данни, доколкото това е необходимо за изпълнение на задачи, които са от съществено значение за правилното функциониране на цифровото евро. В рамките на настоящия регламент обработването на лични данни за целите на сетълмента на платежни операции в цифрово евро и	(76) Европейската централна банка и националните централни банки може да обработват лични данни, доколкото това е необходимо за изпълнение на задачи, които са от съществено значение за правилното функциониране на цифровото евро. В рамките на настоящия регламент обработването на лични данни за целите на сетълмента на платежни операции в цифрово евро и

управлението на сигурността и целостта на инфраструктурата на цифровото евро са задачи от обществен интерес, които са от съществено значение за защитата на гражданите, които използват цифровото евро, както и за стабилността и целостта на финансовата система на Съюза. Задачата за поддържане на сигурността и целостта на инфраструктурата на цифровото евро включва дейности, свързани с осигуряване на стабилност и оперативна устойчивост на цифровото евро. Европейската централна банка и националните централни банки биха били администратор на лични данни по отношение на тези задачи. Европейската централна банка и националните централни банки биха обработвали личните данни за тези задачи, като използват най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, като псевдонимизация или криптиране, за да гарантират, че данните не могат да бъдат използвани за директно идентифициране на конкретен ползвател на цифровото евро.

управлението на сигурността и целостта на инфраструктурата на цифровото евро са задачи от обществен интерес, които са от съществено значение за защитата на гражданите, които използват цифровото евро, както и за стабилността и целостта на финансовата система на Съюза. ***Ето защо правното основание за обработването на лични данни е предвидено в член 6, параграф 1, буква д) от Регламент (ЕС) 2016/679 за националните банки и в член 5, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕС) 2018/1725 за Европейската централна банка.*** Задачата за поддържане на сигурността и целостта на инфраструктурата на цифровото евро включва дейности, свързани с осигуряване на стабилност и оперативна устойчивост на цифровото евро. Европейската централна банка и националните централни банки биха били администратор на лични данни по отношение на тези задачи. Европейската централна банка и националните централни банки биха обработвали личните данни за тези задачи, като използват най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, като псевдонимизация или криптиране, за да гарантират, че данните не могат да бъдат използвани за директно идентифициране на конкретен ползвател на цифровото евро.

Изменение 27

Предложение за регламент
Съображение 77

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(77) За целите на правоприлагането на ограниченията за наличностите и гарантирането на прехвърлянето на платежни сметки в цифрово евро при извънредни ситуации по искане на	(77) За целите на правоприлагането на ограниченията за наличностите и гарантирането на прехвърлянето на платежни сметки в цифрово евро при извънредни ситуации по искане на

ползвателя на цифровото евро**,** е ***необходима*** единна точка за достъп за идентификаторите на ползвателите на цифровото евро и свързаните ограничения за наличностите в цифрово евро, за да се гарантира ефективното функциониране на цифровото евро в цялата еврозона, тъй като ползвателите на цифровото евро може да притежават платежни сметки в цифрово евро в различни държави членки. При създаването на единната точка за достъп Европейската централна банка и националните централни банки следва да гарантират, че обработването на лични данни е сведено до абсолютно необходимия минимум и че защитата на данните е интегрирана на етапа на проектирането и по подразбиране. Европейската централна банка и националните централни банки следва да разгледат възможността, когато е целесъобразно и за да сведат до минимум риска от нарушаване на сигурността на данните, да бъде използвано децентрализирано съхранение на данните.	ползвателя на цифровото евро е ***необходимо да има*** единна точка за достъп за идентификаторите на ползвателите на цифровото евро и свързаните ограничения за наличностите в цифрово евро, за да се гарантира ефективното функциониране на цифровото евро в цялата еврозона, тъй като ползвателите на цифровото евро може да притежават платежни сметки в цифрово евро в различни държави членки. При създаването на единната точка за достъп Европейската централна банка и националните централни банки следва да гарантират, че обработването на лични данни е сведено до абсолютно необходимия ***и пропорционален*** минимум и че защитата на данните е интегрирана на етапа на проектирането и по подразбиране. Европейската централна банка и националните централни банки следва да разгледат възможността, когато е целесъобразно и за да сведат до минимум риска от нарушаване на сигурността на данните, да бъде използвано децентрализирано съхранение на данните. ***Те може също така да разгледат възможността за приемане на мерки за гарантиране на директното изплащане на салдото по сметките на ползвателите чрез използване на резервен код.***

Изменение 28

Предложение за регламент
Съображение 78

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(78) Със своя пакет относно предотвратяването на използването на финансовата система за целите на изпирането на пари и финансирането на тероризма, приет от Комисията на 21 юли 2021 г.[38] („пакетът за борбата с изпирането на пари“), Комисията	(78) Със своя пакет относно предотвратяването на използването на финансовата система за целите на изпирането на пари и финансирането на тероризма, приет от Комисията на 21 юли 2021 г.[38] („пакетът за борбата с изпирането на пари“), Комисията

предложи значително укрепване на правилата за борба с изпирането на пари (***„БИП“***) в целия Съюз. В съответствие с тази цел и за да се гарантира ефективното прилагане на изискванията за борбата с изпирането на пари/борбата с финансирането на тероризма (БИП/БФТ) към цифровото евро, в ***настоящият*** регламент следва да се предвиди, че онлайн платежните операции в цифрово евро са предмет на изискванията за БИП/БФТ, определени в Директива (ЕС) 2015/849.	предложи значително укрепване на правилата за борба с изпирането на пари ***и борба с финансирането на тероризма*** (***„БИП/БФТ“***) в целия Съюз. В съответствие с тази цел и за да се гарантира ефективното прилагане на изискванията за борбата с изпирането на пари/борбата с финансирането на тероризма (БИП/БФТ) към цифровото евро, в ***настоящия*** регламент следва да се предвиди, че онлайн платежните операции в цифрово евро са предмет на изискванията за БИП/БФТ, определени в Директива (ЕС) 2015/849.
[38] Предложение за регламент за предотвратяване използването на финансовата система за целите на изпирането на пари и финансирането на тероризма (COM(2021) 420 final); предложение за директива ***за установяване на*** механизмите, които ***държавите членки следва да въведат,*** за ***да предотвратят*** използването на финансовата система за целите на ***ИП/ФТ***, и за отмяна на Директива (ЕС) 2015/849 (COM(2021) 423 final); предложение за регламент за създаване на Орган на ЕС за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма („ОБИП“) (COM(2021) 421 final)***;*** и ***предложението*** за преработване на Регламент (ЕС) 2015/847 с оглед ***разширяване*** на изискванията за проследимост по отношение на криптоактивите (COM(2021) 422 final).	[38] Предложение за регламент за предотвратяване ***на*** използването на финансовата система за целите на изпирането на пари и финансирането на тероризма (COM(2021) 420 final); предложение за директива ***относно*** механизмите, които ***да бъдат въведени от държавите членки*** за ***предотвратяване на*** използването на финансовата система за целите на ***изпирането на пари и финансирането на тероризма***, и за отмяна на Директива (ЕС) 2015/849 (COM(2021) 423 final); предложение за регламент за създаване на Орган на ЕС за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма („ОБИП“) (COM(2021) 421 final) и ***предложение*** за преработване на Регламент (ЕС) 2015/847 с оглед ***на разширяването*** на изискванията за проследимост по отношение на криптоактивите (COM(2021) 422 final).

Изменение 29

Предложение за регламент
Съображение 79

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
(79) За да се улесни широкото навлизане на цифровото евро, от	(79) За да се улесни широкото навлизане на цифровото евро, от

съществено значение е потенциалните ползватели на цифровото евро да имат лесен достъп до платежни услуги в цифрово евро, предоставяни от доставчиците на платежни услуги по хармонизиран начин в цялата еврозона. Поради това е целесъобразно, без да се засяга рисковият подход в основата на пакета за борбата с изпирането на пари, органът за борба с изпирането на пари на Съюза („ОБИП“) да разгледа откриването на платежни сметки в цифрово евро в своите регулаторни технически стандарти при комплексна проверка на клиента. За операции и делови взаимоотношения с нисък риск ОБИП следва да идентифицира подходящи опростени мерки за комплексна проверка, които доставчиците на платежни услуги следва да прилагат. ОБИП следва да даде приоритет на разработването на тези регулаторни технически стандарти.

съществено значение е потенциалните ползватели на цифровото евро да имат лесен достъп до платежни услуги в цифрово евро, предоставяни от доставчиците на платежни услуги по хармонизиран начин в цялата еврозона. Поради това е целесъобразно, без да се засяга рисковият подход в основата на пакета за борбата с изпирането на пари, Органът за борба с изпирането на пари на Съюза („ОБИП“) да разгледа откриването на платежни сметки в цифрово евро в своите регулаторни технически стандарти при комплексна проверка на клиента***, разработени в съответствие с член 22 от Регламента относно борбата с изпирането на пари [Предложение за РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА за предотвратяване на използването на финансовата система за целите на изпирането на пари и финансирането на тероризма]***. За операции и делови взаимоотношения с нисък риск ОБИП следва да идентифицира подходящи опростени мерки за комплексна проверка, които доставчиците на платежни услуги следва да прилагат. ОБИП следва да даде приоритет на разработването на тези регулаторни технически стандарти.

Изменение 30

Предложение за регламент
Член 2 – параграф 1 – точка 5

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
5. „платежна сметка в цифрово евро“ означава сметка, поддържана от един или повече ползватели на цифровото евро при доставчик на платежни услуги с цел достъп до цифрово евро, записано в инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро или в ***устройство за***	5. „платежна сметка в цифрово евро“ означава сметка, поддържана от един или повече ползватели на цифровото евро при доставчик на платежни услуги с цел достъп до цифрово евро, записано в инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро или в ***локално***

офлайн цифрово евро, и инициране или получаване на платежни операции в цифрово евро, независимо дали офлайн или онлайн и независимо от технологията и структурата на данните;	***запаметяващо устройство***, и инициране или получаване на платежни операции в цифрово евро, независимо дали офлайн или онлайн и независимо от технологията и структурата на данните;

Изменение 31

Предложение за регламент
Член 2 – параграф 1 – точка 28

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
28. „псевдоним на ползвателя“ означава ***уникален*** псевдонимизиран идентификатор***, използван*** за защита на самоличността на ползвателя при обработване на плащания в цифрово евро, ***който*** може да ***бъде свързан*** с идентифицируемо физическо или юридическо лице само от доставчика на платежни услуги***, разпространяващ цифровото евро,*** или от ползвателя на цифровото евро;	28. „псевдоним на ползвателя“ означава псевдонимизиран идентификатор***, съставен от уникален номер на сметка в цифрово евро и по искане на ползвателя на цифровото евро — от допълнителни анализи, които недвусмислено идентифицират платежната сметка в цифрово евро и са използвани*** за защита на самоличността на ползвателя при обработване на плащания в цифрово евро, ***които*** може да ***бъдат свързани*** с идентифицируемо физическо или юридическо лице само от доставчика на платежни услуги или от ползвателя на цифровото евро;

Изменение 32

Предложение за регламент
Член 2 – параграф 1 – точка 31

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
31. „мобилно устройство“ означава устройство, което позволява на ползвателите на цифровото евро да разрешават платежни операции в цифрово евро онлайн или офлайн, включително ***по-специално*** смартфони, таблети, интелигентни ръчни часовници и всякакъв вид преносими устройства.	31. „мобилно устройство“ означава ***платежен терминал или*** устройство, което позволява на ползвателите на цифровото евро да разрешават ***по сигурен начин*** платежни операции в цифрово евро онлайн или офлайн, включително***, но не само,*** смартфони, таблети, интелигентни ръчни часовници

	и всякакъв вид преносими устройства***, както и карти и USB устройства, съдържащи локално запаметяващо устройство***.

Изменение 33

Предложение за регламент
Член 2 – параграф 1 – точка 31 а (нова)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	31а. „локално запаметяващо устройство“ означава мобилно устройство или платежен терминал, което/който се използва от получател и в което/който се извършват разрешаването и сетълментът на офлайн платежни операции в цифрово евро.

Изменение 34

Предложение за регламент
Член 5 — параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Цифровото евро се урежда с разпоредбите на настоящия регламент, допълнен от делегираните актове, които Комисията е оправомощена да приема съгласно членове 11, 33, 34, 35 и 38, и от актовете за изпълнение, които Комисията е оправомощена да приема съгласно член 37.	1. Цифровото евро се урежда с разпоредбите на настоящия регламент, допълнен от делегираните актове, които Комисията е оправомощена да приема съгласно членове 11, 33, 34, 35 и 38, и от актовете за изпълнение, които Комисията е оправомощена да приема съгласно член 37. ***При изготвянето на делегирани актове и актове за изпълнение съгласно членовете, посочени в настоящия параграф, Комисията изцяло прилага принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679.***

Изменение 35

Предложение за регламент
Член 5 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. В рамките на настоящия регламент цифровото евро подлежи и на подробните мерки, правила и стандарти, които могат да бъдат приети от Европейската централна банка в съответствие с нейните собствени компетенции. Когато тези подробни мерки, правила и стандарти имат въздействие върху защитата на правата и свободите на физическите лица по отношение на обработването на лични данни, Европейската централна банка се консултира с Европейския надзорен орган по защита на данните преди тяхното приемане.	2. В рамките на настоящия регламент цифровото евро подлежи и на подробните мерки, правила и стандарти, които могат да бъдат приети от Европейската централна банка в съответствие с нейните собствени компетенции. Когато тези подробни мерки, правила и стандарти имат въздействие върху ***неприкосновеността на личния живот и*** защитата на правата и свободите на физическите лица по отношение на обработването на ***техните*** лични данни, Европейската централна банка се консултира с Европейския надзорен орган по защита на данните преди тяхното приемане. ***Тези подробни мерки, правила и стандарти изцяло прилагат принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679, и прилагат технологии за подобряване на защитата на неприкосновеността на личния живот, когато това е техническо възможно.***

Изменение 36

Предложение за регламент
Член 6 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. Директива (ЕС) 2015/2366 на Европейския парламент и на Съвета от 25 ноември 2015 г. за платежните услуги във вътрешния пазар, заменена с Директива (ЕС) [моля, въведете	2. Директива (ЕС) 2015/2366 на Европейския парламент и на Съвета от 25 ноември 2015 г. за платежните услуги във вътрешния пазар, заменена с Директива (ЕС) [моля, въведете

препратка — предложение за директива относно платежните услуги и свързаните с електронни пари услуги на вътрешния пазар — COM(2023) 366 final], урежда надзора от страна на компетентните органи, режима на санкции и договореностите за надзор между компетентните органи на държавата членка по произход и на приемащата държава членка по отношение на спазването от страна на доставчиците на платежни услуги на задълженията им съгласно глави IV, V, VI и VII от ***настоящи*** регламент.	препратка — предложение за директива относно платежните услуги и свързаните с електронни пари услуги на вътрешния пазар — COM(2023) 366 final] ***и Регламент (ЕС) [моля, въведете препратка — предложение за регламент относно платежните услуги на вътрешния пазар и за изменение на Регламент (ЕС) № 1093/2010 — COM(2023) 367 final]***, урежда надзора от страна на компетентните органи, режима на санкции и договореностите за надзор между компетентните органи на държавата членка по произход и на приемащата държава членка по отношение на спазването от страна на доставчиците на платежни услуги на задълженията им съгласно глави IV, V, VI и VII от ***настоящия*** регламент.

Изменение 37

Предложение за регламент
Член 6 – параграф 2 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	2а. Регламент (ЕС) 2016/679 и Регламент (ЕС) 2018/1725 уреждат надзора от страна на компетентните органи, режима на санкции и договореностите за надзор между компетентните органи на държавите членки по произход и приемащите държави членки по отношение на спазването от страна на администраторите на данни на техните задължения съгласно глава VIII от настоящия регламент.

Изменение 38

Предложение за регламент
Член 9 – параграф 1 – буква а

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
а) когато получателят е предприятие, в което работят по-малко от ***10*** души или чийто годишен оборот или обща балансова стойност на активите не надвишава ***2*** милиона евро, или е правен субект с нестопанска цел съгласно определението в член 2, точка 18 от Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета[44], освен ако приема сравними цифрови платежни средства;	а) когато получателят е предприятие, в което работят по-малко от ***50*** души или чийто годишен оборот или обща балансова стойност на активите не надвишава ***5*** милиона евро, или е правен субект с нестопанска цел съгласно определението в член 2, точка 18 от Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета[44], освен ако приема сравними цифрови платежни средства;
[44] Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета от 28 април 2021 г. за създаване на Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“, за определяне на нейните правила за участие и разпространение на резултатите и за отмяна на регламенти (ЕС) № 1290/2013 и (ЕС) № 1291/2013 (ОВ L 170, 12.5.2021 г., стр. 1).	[44] Регламент (ЕС) 2021/695 на Европейския парламент и на Съвета от 28 април 2021 г. за създаване на Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт Европа“, за определяне на нейните правила за участие и разпространение на резултатите и за отмяна на регламенти (ЕС) № 1290/2013 и (ЕС) № 1291/2013 (ОВ L 170, 12.5.2021 г., стр. 1).

Изменение 39

Предложение за регламент
Член 13 – параграф 1 – алинея 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Европейската централна банка може да ограничи достъпа до ***и използването във времето на цифровото евро*** за ползвателите на цифровото евро, посочени в букви б) и в), при спазване на условията, определени в член 16, параграф 2. Тези времеви рамки се определят във връзка със статута на пребиваване или посещение на ползвателите на цифровото евро.	***С цел да защити целите на паричната си политика,*** Европейската централна банка може да ограничи ***във времево отношение*** достъпа до ***цифровото евро и неговото използване*** за ползвателите на цифровото евро, посочени в букви б) и в), при спазване на условията, определени в член 16, параграф 2. Тези времеви рамки се определят във връзка със статута на пребиваване или посещение на ползвателите на цифровото евро.

Изменение 40

Предложение за регламент
Член 13 – параграф 4 – алинея 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
За целите на букви а) и б) и след ***предварително одобрение*** от ползвателите на цифровото евро доставчиците на платежни услуги свързват всяка платежна сметка в цифрово евро с ***една единствена*** платежна сметка, която не е в цифрово евро, посочена от ползвателите на цифровото евро. На ползвателите на цифровото евро се разрешава да поддържат тази определена платежна сметка, която не е в цифрово евро, при доставчик на платежни услуги, различен от този, при който се поддържа дадена платежна сметка в цифрово евро.	За целите на букви а) и б) и след ***разрешение*** от ползвателите на цифровото евро доставчиците на платежни услуги свързват всяка платежна сметка в цифрово евро с ***една-единствена*** платежна сметка, която не е в цифрово евро, посочена от ползвателите на цифровото евро. На ползвателите на цифровото евро се разрешава да поддържат тази определена платежна сметка, която не е в цифрово евро, при доставчик на платежни услуги, различен от този, при който се поддържа дадена платежна сметка в цифрово евро.

Изменение 41

Предложение за регламент
Член 13 – параграф 6 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	6а. В случай че по отношение на доставчик на платежни услуги, предоставящ платежни услуги в цифрово евро, бъде открито производство по несъстоятелност или друго сходно производство, това обстоятелство не засяга наличностите в цифрово евро на ползвателите на цифровото евро.

Изменение 42

Предложение за регламент
Член 14 – параграф 3 – буква а

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
а) предоставяне на платежни услуги в цифрово евро на физически лица***, посочени в член 13, параграф 1, буква а), които не притежават или не желаят да притежават платежна сметка, която не е в цифрово евро***;	а) предоставяне на платежни услуги в цифрово евро на физически лица;

Изменение 43

Предложение за регламент
Член 14 – параграф 3 – буква б

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
б) предоставяне на основни цифрови платежни услуги и на подкрепа за електронно приобщаване — лице в лице във физическа близост на ***хора*** с увреждания, функционални ограничения или ограничени цифрови умения, както и на ***възрастни*** хора.	б) предоставяне на основни цифрови платежни услуги и на подкрепа за електронно приобщаване — лице в лице във физическа близост ***с всички ползватели, като се обръща специално внимание*** на ***хората*** с увреждания, функционални ограничения или ограничени цифрови умения, както и на ***възрастните*** хора.

Изменение 44

Предложение за регламент
Член 14 – параграф 3 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	3а. Държавите членки гарантират, че всички ползватели на цифровото евро получават достатъчен и ефективен достъп до субектите, посочени в първа алинея, с високо равнище на подкрепа и услуги, съобразени по-специално със специфичните нужди на уязвимите потребители.

Изменение 45

Предложение за регламент
Член 14 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. Доставчиците на платежни услуги, посочени в параграфи 1—3, предоставят подкрепа за електронно приобщаване на хора с увреждания, функционални ограничения или ограничени цифрови умения, както и на възрастни хора. Без да се засяга параграф 3, буква б), подкрепата за електронно приобщаване включва специална помощ за включване в системата и откриване на сметка в цифрово евро, както и за използване на всички свързани с цифровото евро основни услуги.	4. Доставчиците на платежни услуги, посочени в параграфи 1—3, предоставят подкрепа за електронно приобщаване на хора с увреждания, функционални ограничения или ограничени цифрови умения, както и на възрастни хора. Без да се засяга параграф 3, буква б), подкрепата за електронно приобщаване включва специална помощ за включване в системата и откриване на сметка в цифрово евро, както и за използване на всички свързани с цифровото евро основни услуги. ***Подкрепата за електронно приобщаване се предоставя безплатно като част от свързаните с цифровото евро основни услуги.***

Изменение 46

Предложение за регламент
Член 14 – параграф 5

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
5. Органът на Съюза за борба с изпирането на пари („ОБИП“), създаден съгласно Регламент (ЕС) [моля, въведете препратка — предложение за регламент за създаване на Орган на ЕС за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма („ОБИП“) — COM/2021/421 final] и Европейският банков орган издават съвместно насоки, уточняващи взаимодействието между изискванията за БИП/БФТ и предоставянето на основни платежни услуги в цифрово евро с особен акцент върху финансовото приобщаване на уязвими групи, включително лица,	*(Не се отнася до българския текст.)*

търсещи убежище, или лица, ползващи се с международна закрила, лица без постоянен адрес или граждани на трети държави, на които не е предоставено разрешение за пребиваване, но чието експулсиране е невъзможно по правни или фактически причини.

Изменение 47

Предложение за регламент
Член 16 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. За целите на член 15, параграф 1 Европейската централна банка разработва инструменти за ограничаване на използването на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност и взема решения относно неговите параметри и използване в съответствие с рамката, посочена в настоящия член. ДПУ, предоставящи платежни услуги с обслужване на сметки по смисъла на Директива 2015/2366 на физически и юридически лица, посочени в член 12, параграф 1, прилагат тези ограничения към платежните сметки в цифрово евро.	1. За целите на член 15, параграф 1***, в случай че бъдат въведени ограничения,*** Европейската централна банка разработва инструменти за ограничаване на използването на цифровото евро като средство за съхраняване на стойност и взема решения относно неговите параметри и използване в съответствие с рамката, посочена в настоящия член. ДПУ, предоставящи платежни услуги с обслужване на сметки по смисъла на Директива 2015/2366 на физически и юридически лица, посочени в член 12, параграф 1, прилагат тези ограничения към платежните сметки в цифрово евро.

Изменение 48

Предложение за регламент
Член 16 – параграф 2 – буква в а (нова)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	ва) отразяват съвременните тенденции и рискове, свързани с изпирането на пари и финансирането на тероризма.

Изменение 49

Предложение за регламент
Член 16 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. Всички ограничения за наличностите за платежни сметки в цифрово евро, приети съгласно параграф 1, се прилагат както за офлайн, така и за онлайн наличностите. Когато ползвател на цифровото евро използва както офлайн цифрово евро, така и онлайн цифрово евро, ограничението, което се прилага за онлайн цифровото евро, е равно на общото ограничение, определено от Европейската централна банка, минус ограничението за наличностите за офлайн цифровото евро, определено от ползвателите на цифровото евро. Всеки ползвател на цифровото евро може да определи за своето ограничение за офлайн наличностите всяка стойност между нула и ограничението за наличностите, определено в съответствие с член 37.	4. Всички ограничения за наличностите за платежни сметки в цифрово евро, приети съгласно параграф 1, се прилагат както за офлайн, така и за онлайн наличностите. Когато ползвател на цифровото евро използва както офлайн цифрово евро, така и онлайн цифрово евро, ограничението, което се прилага за онлайн цифровото евро, е равно на общото ограничение, определено от Европейската централна банка, минус ограничението за наличностите за офлайн цифровото евро, определено от ползвателите на цифровото евро. Всеки ползвател на цифровото евро може да определи за своето ограничение за офлайн наличностите всяка стойност между нула и ограничението за наличностите, определено в съответствие с член 37. ***Европейската централна банка може също така да обмисли възможността за въвеждане на ограничения за онлайн и офлайн цифровото евро независимо едно от друго, с цел да се защити неприкосновеността на личния живот на ползвателите на офлайн цифровото евро във възможно най-голяма степен.***

Изменение 50

Предложение за регламент
Член 17 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. Европейската централна банка може да изиска от доставчиците на платежни услуги да предоставят цялата информация, необходима за	4. Европейската централна банка може да изиска от доставчиците на платежни услуги да предоставят цялата информация, необходима за

прилагането на настоящия член, и да проверят спазването му. Всяка поискана информация се изпраща от доставчиците на платежни услуги в определения от Европейската централна банка срок. Европейската централна банка може да изиска тази информация да бъде заверена от независим одитор.	прилагането на настоящия член, и да проверят спазването му. ***Когато тази информация засяга лични данни, Европейската централна банка изисква единствено данните, които са строго необходими за целите на обработването, като изпълнява в пълна степен принципа за свеждане на данните до минимум.*** Всяка поискана информация се изпраща от доставчиците на платежни услуги в определения от Европейската централна банка срок. Европейската централна банка може да изиска тази информация да бъде заверена от независим одитор.

Изменение 51

Предложение за регламент
Член 18 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Доставчиците на платежни услуги могат да разпространяват цифровото евро за физически и юридически лица, пребиваващи или установени в държава членка, чиято валута не е еврото, само ако Европейската централна банка и националната централна банка на тази държава членка са подписали договореност за тази цел.	1. Доставчиците на платежни услуги могат да разпространяват цифровото евро за физически и юридически лица, пребиваващи или установени в държава членка, чиято валута не е еврото, само ако Европейската централна банка и националната централна банка на тази държава членка са подписали договореност за тази цел. ***Съгласно тази договореност физическите и юридическите лица, пребиваващи или установени в тази държава членка, които желаят да станат ползватели на цифровото евро, получават същите условия и възможности за използване на цифровото евро като ползвателите на цифровото евро в държавите членки, чиято валута е еврото, без да се засягат прерогативите на Европейската централна банка да защитава целите на паричната си политика.***

Изменение 52

Предложение за регламент
Член 18 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. В ***споразумението***, ***посочено*** в параграф 1, се уточняват необходимите мерки и процедури за прилагане, както и случаите, при които ***споразумението*** може да бъде ***ограничено***, временно ***преустановено*** или ***прекратено***.	3. В ***договорността***, ***посочена*** в параграф 1, се уточняват необходимите мерки и процедури за прилагане, както и случаите, при които ***договорността*** може да бъде ***ограничена***, временно ***преустановена*** или ***прекратена***.

Изменение 53

Предложение за регламент
Член 18 – параграф 3 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	3а. Европейската централна банка предоставя на националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, съответната информация и помощ, за да се улесни подписването на договорностите, посочени в параграф 1. За тази цел Комисията може да организира информационни кампании с цел да информира държавите членки, чиято валута не е еврото, за различните характеристики на цифровото евро, включително за ползите от неговото използване, както и за неговите аспекти, свързани със защитата и упражняването на основните права и свободи.

Изменение 54

Предложение за регламент
Член 19 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. В споразумението между Съюза и третата държава се посочват необходимите мерки и процедури за прилагане, както и случаите, при които споразумението може да бъде ограничено, преустановено или прекратено, по-специално когато третата държава е определена за трета държава със ***значителни*** стратегически ***слабости*** в нейния национален режим за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма в съответствие с посоченото в член 23 от Регламент [моля, въведете препратка — предложение за регламент относно борбата с изпирането на пари — COM/2021/420 final] ***или*** за трета държава със слабости в спазването на нейния национален режим за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма в съответствие с посоченото в член 24 от ***Регламента*** [моля, въведете препратка — предложение за регламент относно борбата с изпирането на пари — COM/2021/420 final]. Това споразумение се допълва от договореност между Европейската централна банка и националната централна банка и, когато е уместно, националния компетентен орган на третата държава.	3. В споразумението между Съюза и третата държава се посочват необходимите мерки и процедури за прилагане, както и случаите, при които споразумението може да бъде ограничено, преустановено или прекратено, по-специално когато третата държава е определена за трета държава със ***съществени*** стратегически ***недостатъци*** в нейния национален режим за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма в съответствие с посоченото в член 23 от Регламент [моля, въведете препратка — предложение за регламент относно борбата с изпирането на пари — COM/2021/420 final]***,*** за трета държава със слабости в спазването ***на изискванията*** на нейния национален режим за борба с изпирането на пари и финансирането на тероризма в съответствие с посоченото в член 24 от ***Регламент [моля, въведете препратка — предложение за регламент относно борбата с изпирането на пари — COM/2021/420 final] или за трета държава, представляваща конкретна и значима заплаха за финансовата система на Съюза в съответствие с посоченото в член 25 от Регламент*** [моля, въведете препратка — предложение за регламент относно борбата с изпирането на пари — COM/2021/420 final]. Това споразумение се допълва от договореност между Европейската централна банка и националната централна банка и, когато е уместно, националния компетентен орган на третата държава.

Изменение 55

Предложение за регламент
Член 21 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. Европейската централна банка си сътрудничи с националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, за целите на оперативно ***съвместими*** плащания между цифровото евро и други валути.	2. Европейската централна банка си сътрудничи ***активно*** с националните централни банки на държавите членки, чиято валута не е еврото, за целите на оперативно ***съвместимите*** плащания между цифровото евро и други валути.

Изменение 56

Предложение за регламент
Член 22 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. В отношенията им с техните доставчици на платежни услуги за предоставяне на платежни услуги в цифрово евро, от ползвателите на цифровото евро не се изисква да имат или да откриват платежни сметки, които не са в цифрово евро, или да приемат други продукти, които не са в цифрово евро.	2. В отношенията им с техните доставчици на платежни услуги за предоставяне на платежни услуги в цифрово евро ***в съответствие с посоченото в член 14***, ***параграф 3 от настоящия регламент*** от ползвателите на цифровото евро не се изисква да имат или да откриват платежни сметки, които не са в цифрово евро, или да приемат други продукти, които не са в цифрово евро.

Изменение 57

Предложение за регламент
Член 23 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. Преди иницииране на платежна операция в цифрово евро при безконтактно плащане получателят и платецът се ***информират*** за това дали платежната операция в цифрово евро ще бъде офлайн или онлайн.	3. Преди иницииране на платежна операция в цифрово евро при безконтактно плащане получателят и платецът се ***договарят*** за това дали платежната операция в цифрово евро ще бъде офлайн или онлайн.

Изменение 58

Предложение за регламент
Член 25 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Front-end услугите ***трябва да са оперативно съвместими или интегрирани в*** европейските портфейли за цифрова самоличност.	1. ***Когато от доставчиците на платежни услуги се изисква съгласно националното право или правото на Съюза да използват задълбочена автентификация (задълбочено установяване на идентичността) на клиента, те също така приемат по леснодостъпен и недискриминационен начин използването на европейските портфейли за цифрова самоличност. За същата цел се осигурява оперативна съвместимост между*** front-end услугите***, определени в член 2, параграф 20 от настоящия регламент, и*** европейските портфейли за цифрова самоличност.

Изменение 59

Предложение за регламент
Член 26 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Европейската централна банка се стреми да осигури, доколкото е възможно, оперативната съвместимост на стандартите, уреждащи платежните услуги в цифрово евро, със съответните стандарти, уреждащи частните цифрови платежни средства. Европейската централна банка се стреми да осигури условията, доколкото е възможно и когато е целесъобразно, ***за това*** частните цифрови платежни средства да използват правилата, стандартите и процесите, уреждащи платежните услуги в цифрово евро.	Европейската централна банка се стреми да осигури, доколкото е възможно, оперативната съвместимост на стандартите, уреждащи платежните услуги в цифрово евро, със съответните стандарти, уреждащи частните цифрови платежни средства. Европейската централна банка се стреми да осигури условията ***и насърчи***, доколкото е възможно и когато е целесъобразно, частните цифрови платежни средства да използват правилата, стандартите и процесите, уреждащи платежните услуги в цифрово евро***, включително пълно прилагане на принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679***.

Изменение 60

Предложение за регламент
Член 27 – параграф 3 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	3а. На ползвателите на цифровото евро се предоставя безплатно достъп до механизма за уреждане на спорове като част от свързаните с цифровото евро основни услуги.

Изменение 61

Предложение за регламент
Член 30 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. Окончателният сетълмент на офлайн платежни операции в цифрово евро се извършва в момента, в който се актуализират записите на съответните наличности в цифрово евро ***в локалните запаметяващи устройства*** на платеца и на получателя.	3. Окончателният сетълмент на офлайн платежни операции в цифрово евро се извършва в момента, в който се актуализират записите на съответните наличности в цифрово евро на платеца и на получателя ***в техните локални запаметяващи устройства***.

Изменение 62

Предложение за регламент
Член 30 – параграф 3 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	3а. Инфраструктурата за сетълмент се разработва в съответствие с принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679, и се проектира по такъв начин, че нито Европейската централна банка, нито националните централни банки

	да могат да свържат данни с идентифициран или идентифицируем ползвател на цифровото евро.

Изменение 63

Предложение за регламент
Член 31 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Доставчиците на платежни услуги дават възможност на ползвателите на цифровото евро по тяхно искане да прехвърлят своите платежни сметки в цифрово евро към други доставчици на платежни услуги, като същевременно запазват същите идентификатори на сметката.	1. Доставчиците на платежни услуги дават възможност на ползвателите на цифровото евро по тяхно искане да прехвърлят ***безплатно*** своите платежни сметки в цифрово евро към други доставчици на платежни услуги, като същевременно запазват същите идентификатори на сметката.

Изменение 64

Предложение за регламент
Член 32 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Европейската централна банка може да улесни задачите за откриване и предотвратяване на измами, които доставчиците на платежни услуги изпълняват съгласно Директива 2015/2366, като създаде общ механизъм за откриване и предотвратяване на измами за онлайн операции в цифрово евро, за да гарантира безпроблемното и ефикасно функциониране на цифровото евро. Този общ механизъм за откриване и предотвратяване на измами може да се управлява директно от Европейската централна банка или от доставчиците на помощни услуги, определени от Европейската централна банка.	1. Европейската централна банка може да улесни задачите за откриване и предотвратяване на измами, които доставчиците на платежни услуги изпълняват съгласно Директива 2015/2366, като създаде общ механизъм за откриване и предотвратяване на измами за онлайн операции в цифрово евро, за да гарантира безпроблемното и ефикасно функциониране на цифровото евро***, като същевременно предвиди необходимите защитни мерки, така че обработването да бъде приведено в съответствие с принципите на необходимост и пропорционалност и с целесъобразното ограничение на съхранението***. Този общ механизъм за откриване и предотвратяване на измами може да се управлява директно от

Европейската централна банка или от доставчиците на помощни услуги, определени от Европейската централна банка.

Изменение 65

Предложение за регламент
Член 32 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. Европейската централна банка се консултира с Европейския надзорен орган по защита на данните, преди да разработи подробности относно оперативните елементи на механизма за разкриване и предотвратяване на измами.	2. Европейската централна банка се консултира с Европейския надзорен орган по защита на данните ***и Органа за борба с изпирането на пари***, преди да разработи подробности относно оперативните елементи на механизма за разкриване и предотвратяване на измами.

Изменение 66

Предложение за регламент
Член 32 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. За целите на настоящия член доставчиците на платежни услуги предоставят на механизма за откриване и предотвратяване на измами информацията, посочена в приложение ***5***. Доставчиците на платежни услуги прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, за да гарантират, че помощната услуга не може директно да идентифицира ползвателите на цифровото евро въз основа на информацията, предоставена на механизма за откриване и предотвратяване на измами.	4. За целите на настоящия член доставчиците на платежни услуги предоставят на механизма за откриване и предотвратяване на измами информацията, посочена в приложение ***V***. Доставчиците на платежни услуги прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, за да гарантират, че ***Европейската централна банка или*** помощната услуга не може директно да идентифицира ползвателите на цифровото евро въз основа на информацията, предоставена на механизма за откриване и предотвратяване на измами. ***Когато***

	прилагат тези технически и организационни мерки, доставчиците на платежни услуги и Европейската централна банка вземат предвид принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679, и гарантират, че обработването на лични данни се извършва по такъв начин, че без използването на допълнителна информация личните данни вече не може да бъдат свързвани с отделен ползвател на цифровото евро.

Изменение 67

Предложение за регламент
Член 33 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Без да се засяга член 6, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2022/1925 на Европейския парламент и на Съвета от 14 септември 2022 г. за достъпни и справедливи пазари в цифровия сектор и за изменение на Директиви (ЕС) 2019/1937 и (ЕС) 2020/1828, производителите на оригинално оборудване на мобилни устройства и доставчиците на електронни съобщителни услуги по смисъла на член 2, параграф 1 от Директива (ЕС) 2018/1972[47] дават възможност на доставчиците на front-end услуги и доставчиците на европейски портфейли за цифрова самоличност за ефективна оперативна съвместимост със, и достъп за целите на оперативната съвместимост до, хардуерните и софтуерните характеристики, необходими за съхраняване и прехвърляне на данни за обработка на онлайн или офлайн операции в цифрово евро, при справедливи, разумни и недискриминационни условия.	1. Без да се засяга член 6, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2022/1925 на Европейския парламент и на Съвета от 14 септември 2022 г. за достъпни и справедливи пазари в цифровия сектор и за изменение на Директиви (ЕС) 2019/1937 и (ЕС) 2020/1828, производителите на оригинално оборудване на мобилни устройства и доставчиците на електронни съобщителни услуги по смисъла на член 2, параграф 1 от Директива (ЕС) 2018/1972[47] дават възможност на доставчиците на front-end услуги и доставчиците на европейски портфейли за цифрова самоличност ***в рамките на обхвата на Регламент (ЕС) [моля, въведете препратка — предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕС) № 910/2014 по отношение на създаването на рамка за европейска цифрова идентичност — COM(2021) 281 final]*** за ефективна оперативна съвместимост със, и достъп за целите на оперативната съвместимост

до, хардуерните и софтуерните характеристики, необходими за съхраняване и прехвърляне на данни за обработка на онлайн или офлайн операции в цифрово евро, при справедливи, разумни и недискриминационни условия.

[47] Директива (ЕС) 2018/1972 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за установяване на Европейски кодекс за електронни съобщения (ОВ L 17.12.2018 г., стр. 36).

[47] Директива (ЕС) 2018/1972 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за установяване на Европейски кодекс за електронни съобщения (ОВ L 17.12.2018 г., стр. 36).

Изменение 68

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 1 – алинея 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Доставчиците на платежни услуги ***изпълняват задача от обществен интерес, когато*** обработват лични данни за следните цели:	Доставчиците на платежни услуги обработват лични данни ***само*** за следните цели:

Изменение 69

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 1 – алинея 1 – буква а

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
а) правоприлагането на ограничения, ***включително*** проверката на това дали потенциални или съществуващи ползватели на цифровото евро имат сметки в цифрово евро при друг ДПУ в съответствие с посоченото в член 16;	а) правоприлагането на ограничения, ***ако те бъдат въведени в съответствие с член 15 от настоящия регламент, както и*** проверката на това дали потенциални или съществуващи ползватели на цифровото евро имат сметки в цифрово евро при друг ДПУ в съответствие с посоченото в член 16;

Изменение 70

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 1 – алинея 1 – буква в

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
в) предоставянето на офлайн цифрово евро***, включително*** регистрацията и заличаването на регистрацията на локалните запаметяващи устройства в съответствие с посоченото в буква б) от приложение I;	в) предоставянето на офлайн цифрово евро ***и*** регистрацията и заличаването на регистрацията на локалните запаметяващи устройства в съответствие с посоченото в буква б) от приложение I;

Изменение 71

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. За целите, посочени в параграф 1, букви а)—в) от настоящия член, в приложение III се определят видовете лични данни.	2. За целите, посочени в параграф 1, букви а)—в) от настоящия член, в приложение III се определят видовете лични данни***, които може да бъдат обработвани. За целите, посочени в параграф 1, букви г) и д), Комисията се оправомощава да определя видовете лични данни, които може да бъдат обработвани, чрез делегирани актове в съответствие с параграф 3.***

Изменение 72

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 3 – алинея 1

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Комисията се оправомощава да приема делегирани актове в съответствие с член 38 за актуализиране на видовете лични данни, изброени в приложение III.	Комисията се оправомощава да приема делегирани актове в съответствие с член 38 за актуализиране ***и изясняване*** на видовете лични данни, изброени в приложение III***, като поддържа пълен и затворен списък на личните данни,***

	които трябва да бъдат обработени за посочената цел.

Изменение 73

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. Доставчиците на платежни услуги прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да гарантират, че всички данни, съобщени на Европейската централна банка и националните централни банки или на доставчиците на помощни услуги, не идентифицират директно индивидуални ползватели на цифровото евро.	4. Доставчиците на платежни услуги прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да гарантират, че всички данни, съобщени на Европейската централна банка и националните централни банки или на доставчиците на помощни услуги, не идентифицират директно индивидуални ползватели на цифровото евро. ***По-специално такива мерки гарантират, че личните данни са псевдонимизирани по такъв начин, че без използването на допълнителна информация Европейската централна банка или националните централни банки вече не могат да свързват тези данни с отделен ползвател на цифровото евро. При прилагането на тези технически и организационни мерки доставчиците на платежни услуги прилагат принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679.***

Изменение 74

Предложение за регламент
Член 34 – параграф 4 а (нов)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	4а. Настоящият член не засяга

	допълнителните услуги, които се разработват и предоставят от доставчиците на платежни услуги в допълнение към основните платежни услуги в цифрово евро и които са предмет на Директива (ЕС) 2015/2366 и с оглед на които се обработват лични данни съгласно член 6, параграф 1, буква а) или б) от Регламент (ЕС) 2016/679.

Изменение 75

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Европейската централна банка и националните централни банки изпълняват задача от обществен интерес или упражняват официални правомощия, когато обработват лични данни за следните цели:	1. Европейската централна банка и националните централни банки изпълняват задача от обществен интерес или упражняват официални правомощия ***в съответствие с член 6, параграф 1, буква д) от Регламент 2016/679 или член 5, параграф 1, буква а) от Регламент 2018/1725***, когато обработват лични данни за следните цели:

Изменение 76

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 1 – буква в

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
в) защита на сигурността и целостта на инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро и на ***локалните*** запаметяващи устройства;	в) защита на сигурността и целостта на инфраструктурата за сетълмент в цифрово евро и ***извършване*** на ***анализ на фалшифицирането на локални*** запаметяващи устройства;

Изменение 77

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. За целите, посочени в параграф 1, в приложение IV се определят видовете лични данни.	2. За целите, посочени в параграф 1, в приложение IV се определят видовете лични данни***, които може да бъдат обработвани***.

Изменение 78

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. Комисията се оправомощава да приема делегирани актове в съответствие с член 38 за актуализиране на видовете лични данни, изброени в приложение IV.	3. Комисията се оправомощава да приема делегирани актове в съответствие с член 38 за актуализиране ***и изясняване*** на видовете лични данни, изброени в приложение IV***, като поддържа пълен и затворен списък на личните данни, които трябва да бъдат обработени за посочената цел***.

Изменение 79

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. Личните данни, обработвани за задачите, посочени в параграф 1, се поддържат от подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот. Това включва ясно разделяне на личните данни, за да се гарантира, че Европейската централна банка и националните централни банки не могат директно да идентифицират отделни ползватели на цифровото евро.	4. Личните данни, обработвани за задачите, посочени в параграф 1, се поддържат от подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот. Това включва ясно разделяне на личните данни, за да се гарантира, че Европейската централна банка и националните централни банки не могат директно да идентифицират отделни ползватели на цифровото евро. ***По-специално такива мерки***

	гарантират, че личните данни са псевдонимизирани по такъв начин, че без използването на допълнителна информация Европейската централна банка или националните централни банки вече не могат да свързват тези данни с отделен ползвател на цифровото евро. При прилагането на тези технически и организационни мерки Европейската централна банка и националните централни банки прилагат принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679.

Изменение 80

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 5

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
5. Европейската централна банка се счита за администратор на лични данни по отношение на целите, посочени в параграфи 1 и 8 от настоящия член. Когато Европейската централна банка изпълнява задача по параграфи 1 и 8 съвместно с националните централни банки, те се считат за съвместни администратори за тази задача.	*(Не се отнася до българския текст.)*

Изменение 81

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 7

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
7. Когато Европейската централна банка реши да не възлага задачи по членове 27 и 32 на доставчиците на помощни услуги, Европейската централна банка може да обработва видовете лични данни, посочени в	7. Когато Европейската централна банка реши да не възлага задачи по членове 27 и 32 на доставчиците на помощни услуги, Европейската централна банка може да обработва видовете лични данни, посочени в

приложение ***5***, при спазване на изискванията по параграф 4 от настоящия член.	приложение ***V***, при спазване на изискванията по параграф 4 от настоящия член.

Изменение 82

Предложение за регламент
Член 35 – параграф 8

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
8. С цел да се подпомогне задачата на доставчиците на платежни услуги за правоприлагане на ограниченията за наличностите в съответствие с член 16, параграф 1 и да се осигури прехвърлянето на сметки при извънредни ситуации по искане на ползвателя в съответствие с член 31, параграф 2, ЕЦБ може самостоятелно или съвместно с националните централни банки да създаде единна точка за достъп за идентификаторите на ползвателите на цифровото евро и свързаните ограничения за наличностите в цифрово евро в съответствие с посоченото в точка 4 от приложение 4. Европейската централна банка прилага подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, за да гарантира, че самоличността на отделните ползватели на цифровото евро не може да бъде изведена от информацията, получена чрез единната точка за достъп от субекти, различни от доставчици на платежни услуги, чийто клиент или потенциален клиент е ползвателят на цифровото евро.	8. С цел да се подпомогне задачата на доставчиците на платежни услуги за правоприлагане на ограниченията за наличностите в съответствие с член 16, параграф 1 и да се осигури прехвърлянето на сметки при извънредни ситуации по искане на ползвателя в съответствие с член 31, параграф 2, ЕЦБ може самостоятелно или съвместно с националните централни банки да създаде единна точка за достъп за идентификаторите на ползвателите на цифровото евро и свързаните ограничения за наличностите в цифрово евро в съответствие с посоченото в точка 4 от приложение 4. Европейската централна банка прилага подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и запазване на неприкосновеността на личния живот, за да гарантира, че самоличността на отделните ползватели на цифровото евро не може да бъде изведена от информацията, получена чрез единната точка за достъп от субекти, различни от доставчици на платежни услуги, чийто клиент или потенциален клиент е ползвателят на цифровото евро. ***При прилагането на тези технически и организационни мерки Европейската централна банка прилага принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679.***

Изменение 83

Предложение за регламент
Член 36 – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. Когато Европейската централна банка реши да възложи задачи по членове 27 и 32 на доставчиците на помощни услуги, доставчиците на помощни услуги предоставят свързани с плащания услуги на всички ДПУ. При такава ситуация доставчиците на платежни услуги изпълняват задача от обществен интерес, ***когато обработват лични данни*** за следните цели:	1. Когато Европейската централна банка реши да възложи задачи по членове 27 и 32 на доставчиците на помощни услуги, доставчиците на помощни услуги предоставят свързани с плащания услуги на всички ДПУ. При такава ситуация доставчиците на платежни услуги ***обработват лични данни единствено когато*** изпълняват задача от обществен интерес ***в съответствие с член 6***, ***параграф 1, буква д) от Регламент (ЕС) 2016/679 и само*** за следните цели:

Изменение 84

Предложение за регламент
Член 36 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. За целите, посочени в параграф 1, в приложение V се определят видовете лични данни.	2. За целите, посочени в параграф 1, в приложение V се определят видовете лични данни***, които може да бъдат обработвани. За целите, посочени в параграф 1, буква б), Комисията се оправомощава да определя видовете лични данни, които може да бъдат обработвани от доставчиците на помощни услуги, чрез делегирани актове в съответствие с параграф 3.***

Изменение 85

Предложение за регламент
Член 36 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. Комисията се оправомощава да приема делегирани актове в съответствие с член 38 за актуализиране на видовете лични данни, изброени в приложение V.	3. Комисията се оправомощава да приема делегирани актове в съответствие с член 38 за актуализиране ***и изясняване*** на видовете лични данни, изброени в приложение V***, за да се получи пълен и затворен списък на личните данни, които трябва да бъдат обработени за посочената цел***.

Изменение 86

Предложение за регламент
Член 36 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. Обработването на лични данни за целите, посочени в параграф 1, се извършва само когато се прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да се гарантира, че доставчиците на помощни услуги не могат директно да идентифицират индивидуални ползватели на цифровото евро.	4. Обработването на лични данни за целите, посочени в параграф 1, се извършва само когато се прилагат подходящи технически и организационни мерки, включително най-съвременни мерки за сигурност и защита на неприкосновеността на личния живот, за да се гарантира, че доставчиците на помощни услуги не могат директно да идентифицират индивидуални ползватели на цифровото евро. ***По-специално такива мерки гарантират, че личните данни са псевдонимизирани по такъв начин, че без използването на допълнителна информация Европейската централна банка или националните централни банки вече не могат да свързват тези данни с отделен ползвател на цифровото евро. При прилагането на тези технически и организационни мерки доставчиците на платежни услуги прилагат принципите за защита на данните на етапа на проектирането и по подразбиране, определени в Регламент (ЕС) 2016/679.***

Изменение 87

Предложение за регламент
Член 37 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. Данните за операциите не се ***съхраняват*** от доставчиците на платежни услуги или от Европейската централна банка и националните централни банки.	2. Данните за операциите***, генерирани от платежна операция в рамките на ограниченията на обработването, посочени в приложения III, IV и V,*** не се ***обработват*** от доставчиците на платежни ***услуги, от доставчиците на помощни*** услуги или от Европейската централна банка и националните централни банки.

Изменение 88

Предложение за регламент
Член 37 – параграф 5

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
5. Комисията се оправомощава да приема ***актове за изпълнение***, определящи ограничения за офлайн платежните операции в цифрово евро и ограничения за наличностите в офлайн цифрово евро. Тези ***актове за изпълнение*** се приемат в съответствие с процедурата ***по разглеждане***, посочена в член ***39***.	5. Комисията се оправомощава да приема ***делегирани актове***, определящи ограничения за офлайн платежните операции в цифрово евро и ограничения за наличностите в офлайн цифрово евро. Тези ***делегирани актове*** се приемат в съответствие с процедурата, посочена в член ***38***.

Изменение 89

Предложение за регламент
Член 37 – параграф 6 – алинея 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
При ограниченията за операциите и наличностите се отчита необходимостта от предотвратяване на изпирането на пари и финансирането на тероризма,	При ограниченията за операциите и наличностите се отчита необходимостта от предотвратяване на изпирането на пари и финансирането на тероризма,

като същевременно не се ограничава неоправдано използването на офлайн цифровото евро като платежно средство. Когато изготвя ***актовете за изпълнение*** по параграф 5, Комисията взема предвид по-конкретно следното:

като същевременно не се ограничава неоправдано използването на офлайн цифровото евро като платежно средство. Когато изготвя ***делегираните актове*** по параграф 5, Комисията взема предвид по-конкретно следното:

Изменение 90

Предложение за регламент
Член 37 – параграф 6 – алинея 1 – буква в а (нова)

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
	ва) целта за въвеждане на платежен инструмент, подобен на парите в брой, като по отношение на този инструмент се запазва правото на защита на личните данни и неприкосновеността на личния живот.

Изменение 91

Предложение за регламент
Член 37 – параграф 6 – алинея 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
За целите на буква а) Комисията ***може да поиска от*** ОБИП ***да приеме становище, оценяващо*** нивото на заплахите от изпиране на пари и финансиране на тероризма, свързани с офлайн цифровото евро и неговите уязвимости. Комисията може да се консултира с Европейския комитет по защита на данните.	За целите на буква а) Комисията ***се консултира с*** ОБИП***, който извършва оценка на*** нивото на заплахите от изпиране на пари и финансиране на тероризма, свързани с офлайн цифровото евро и неговите уязвимости. Комисията може да се консултира ***и*** с Европейския комитет по защита на данните. ***За целите на буква г) Комисията се консултира с Европейския надзорен орган по защита на данните в съответствие с член 42 от Регламент (ЕС) 2018/1725.***

Изменение 92

Предложение за регламент
Член 38 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. Правомощието да приема делегирани актове ***по*** членове 11, ***33***, ***34*** и ***35*** се предоставя на Комисията за неопределен срок, считано от [датата на влизане в сила на настоящия регламент].	2. Правомощието да приема делегирани актове***, посочено в*** членове 11, ***34***, ***35*** и ***36,*** се предоставя на Комисията за неопределен срок, считано от [датата на влизане в сила на настоящия регламент].

Изменение 93

Предложение за регламент
Член 38 – параграф 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. Правомощието да приема делегирани актове по членове 11, ***33***, ***34*** и ***35*** може да бъде оттеглено по всяко време от Европейския парламент или от Съвета. С решението за оттегляне се прекратява посоченото в него делегиране на правомощия. Оттеглянето поражда действие в деня след публикуването на решението в Официален вестник на Европейския съюз или на по-късна дата, посочена в решението. То не засяга действителността на делегираните актове, които вече са в сила.	3. Правомощието да приема делегирани актове по членове 11, ***34***, ***35*** и ***36*** може да бъде оттеглено по всяко време от Европейския парламент или от Съвета. С решението за оттегляне се прекратява посоченото в него делегиране на правомощия. Оттеглянето поражда действие в деня след публикуването на решението в Официален вестник на Европейския съюз или на по-късна дата, посочена в решението. То не засяга действителността на делегираните актове, които вече са в сила.

Изменение 94

Предложение за регламент
Член 38 – параграф 6

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
6. Делегиран акт, приет съгласно членове 11, ***33***, ***34*** и ***35***, влиза в сила единствено ако нито Европейският парламент, нито Съветът са представили възражения в срок от един месец след	6. Делегиран акт, приет съгласно членове 11, ***34***, ***35*** и ***36***, влиза в сила единствено ако нито Европейският парламент, нито Съветът ***не*** са представили възражения в срок от един

изпращането на ***уведомлението за акта*** на Европейския парламент и на Съвета или ако преди изтичането на този срок и Европейският парламент, и Съветът са уведомили Комисията, че няма да представят възражения. Посоченият срок може да се удължи с два месеца по инициатива на Европейския парламент или на Съвета.	месец след ***нотифицирането*** на ***същия акт*** на Европейския парламент и на Съвета или ако преди изтичането на този срок и Европейският парламент, и Съветът са уведомили Комисията, че няма да представят възражения. Посоченият срок може да се удължи с два месеца по инициатива на Европейския парламент или на Съвета.

Изменение 95

Предложение за регламент
Приложение II – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
Основните платежни услуги в цифрово евро за физически лица се състоят от:	Основните платежни услуги в цифрово евро за физически лица ***както за онлайн, така и за офлайн цифровото евро,*** се състоят от:

Изменение 96

Предложение за регламент
Приложение II – параграф 1 – буква а

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
а) откриване, притежаване ***и*** закриване на платежна сметка в цифрово евро;	а) откриване, притежаване***,*** закриване ***и прехвърляне*** на платежна сметка в цифрово евро;

Изменение 97

Предложение за регламент
Приложение II – параграф 1 – буква в

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
в) ***неавтоматизирано*** вписване и отписване от платежна сметка, която не е в цифрово евро;	в) вписване и отписване от платежна сметка, която не е ***в цифрово евро, в полза на сметка*** в цифрово евро;

Изменение 98

Предложение за регламент
Приложение II – параграф 1 – буква д – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
д) инициране и получаване на платежни операции в цифрово евро посредством електронен платежен инструмент**,** с изключение на условни платежни операции в цифрово евро, различни от нареждания за периодични преводи, в следните случаи на използване:	д) инициране и получаване на платежни операции в цифрово евро посредством електронен платежен инструмент с изключение на условни платежни операции в цифрово евро, различни от нареждания за периодични преводи ***и директни дебити***, в следните случаи на използване:

Изменение 99

Предложение за регламент
Приложение III – точка 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. За целите на член 34, параграф 1, буква а) обработването се ограничава до:	1. За целите на член 34, параграф 1, буква а) обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до:

Изменение 100

Предложение за регламент
Приложение III – точка 1 – подточка iii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
iii) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***включително*** информация за наличностите в цифрово евро на ползвателя на цифровото евро и уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро; и	iii) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***тоест*** информация за наличностите в цифрово евро на ползвателя на цифровото евро и уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро; и

Изменение 101

Предложение за регламент
Приложение III – точка 1 – подточка iv

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
iv) информация за онлайн платежни операции в цифрово евро, ***включително*** идентификатора на операцията и сумата на операцията.	iv) информация за онлайн платежни операции в цифрово евро, ***тоест*** идентификатора на операцията и сумата на операцията.

Изменение 102

Предложение за регламент
Приложение III – точка 2 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. За целите на член 34, параграф 1, буква б) обработването се ограничава до:	2. За целите на член 34, параграф 1, буква б) обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до:

Изменение 103

Предложение за регламент
Приложение III – точка 2 – подточка iii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
iii) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***включително*** уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро; и	iii) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***тоест*** уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро; и

Изменение 104

Предложение за регламент
Приложение III – точка 2 – подточка iv

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
iv) информация за платежни сметки, които не са в цифрово евро, ***включително*** номера на свързаната платежна сметка, която не е в цифрово евро.	iv) информация за платежни сметки, които не са в цифрово евро, ***тоест*** номера на свързаната платежна сметка, която не е в цифрово евро.

Изменение 105

Предложение за регламент
Приложение III – точка 3 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. За целите на член 34, параграф 1, буква в) обработването се ограничава до:	3. За целите на член 34, параграф 1, буква в) обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до:

Изменение 106

Предложение за регламент
Приложение III – точка 3 – подточка i

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
i) идентификатора на ползвателя, ***включително*** името на притежателите на локално запаметяващо устройство; и	i) идентификатора на ползвателя, ***тоест*** името на притежателите на локално запаметяващо устройство; и

Изменение 107

Предложение за регламент
Приложение III – точка 3 – подточка ii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
ii) информация за локалното запаметяващо устройство, ***включително*** идентификатора на локалното запаметяващо устройство.	ii) информация за локалното запаметяващо устройство, ***тоест*** идентификатора на локалното запаметяващо устройство.

Изменение 108

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
1. За целите на член 35, параграф 1, буква а) обработването се ограничава до:	1. За целите на член 35, параграф 1, буква а) обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до:

Изменение 109

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 1 – подточка i

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
i) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***включително*** уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро; и	i) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***тоест*** уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро; и

Изменение 110

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 1 – подточка ii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
ii) информация за онлайн платежни операции в цифрово евро, информация, свързана с уникален номер на платежна сметка в цифрово евро, ***включително*** сумата на операцията.	ii) информация за онлайн платежни операции в цифрово евро, информация, свързана с уникален номер на платежна сметка в цифрово евро, ***тоест*** сумата на операцията.

Изменение 111

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 2 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
2. За целите на член 35, параграф 1, буква б) обработването се ограничава до:	2. За целите на член 35, параграф 1, буква б) обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до:

Изменение 112

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 3

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
3. За целите на член 35, параграф 1, буква в) обработването се ограничава до	3. За целите на член 35, параграф 1, буква в) обработването ***на лични данни***

данните, необходими за анализ на фалшиви офлайн платежни операции в цифрово евро: информация за локалното запаметяващо устройство, ***включително*** номера на локалното запаметяващо устройство.	се ограничава ***строго*** до данните, необходими за анализ на фалшиви офлайн платежни операции в цифрово евро: информация за локалното запаметяващо устройство, ***тоест*** номера на локалното запаметяващо устройство.

Изменение 113

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 4 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
4. За целите на член 35, параграф 1, букви г) и д) и на единната точка за достъп по член ***34***, параграф 8 обработването се ограничава до:	4. За целите на член 35, параграф 1, букви г) и д) и на единната точка за достъп по член ***35***, параграф 8 обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до:

Изменение 114

Предложение за регламент
Приложение IV – точка 4 – подточка iii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
iii) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***включително*** уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро, наличностите на ползвателя в цифрово евро, ограничението за наличностите, избрано от ползвателя, и типа сметка в цифрово евро.	iii) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***тоест*** уникалния номер на платежната сметка в цифрово евро, наличностите на ползвателя в цифрово евро, ограничението за наличностите, избрано от ползвателя, и типа сметка в цифрово евро.

Изменение 115

Предложение за регламент
Приложение V – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
За целите на член 36, параграф 1, буква	За целите на член 36, параграф 1, буква

а) обработването се ограничава до следните данни, необходими на доставчиците на платежни услуги за предотвратяването и разкриването на измами:	а) обработването ***на лични данни*** се ограничава ***строго*** до следните данни, необходими на доставчиците на платежни услуги за предотвратяването и разкриването на измами:

Изменение 116

Предложение за регламент
Приложение V – параграф 1 – подточка i

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
i) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***включително*** уникалния идентификатор на сметката в цифрово евро;	i) информация за платежни сметки в цифрово евро, ***тоест*** уникалния идентификатор на сметката в цифрово евро;

Изменение 117

Предложение за регламент
Приложение V – параграф 1 – подточка ii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
ii) информация за онлайн платежни операции в цифрово евро, ***включително*** сумата на операцията; и	ii) информация за онлайн платежни операции в цифрово евро, ***тоест*** сумата на операцията; и

Изменение 118

Предложение за регламент
Приложение V – параграф 1 – подточка iii

Текст, предложен от Комисията	*Изменение*
iii) информация за сесии на операции на ползватели на цифровото евро, ***включително*** адресния диапазон на интернет протокола на устройството.	iii) информация за сесии на операции на ползватели на цифровото евро, ***тоест*** адресния диапазон на интернет протокола на устройството.

ПРИЛОЖЕНИЕ: СПИСЪК НА СУБЕКТИТЕ ИЛИ ЛИЦАТА, ПРЕДОСТАВИЛИ ИНФОРМАЦИЯ НА ДОКЛАДЧИКА ПО СТАНОВИЩЕ

В съответствие с член 8 от приложение I към Правилника за дейността докладчикът по становище декларира, че в хода на изготвяне на становището до приемането му в комисия е получена информация от следните субекти или лица:

Субект и/или лице
Европейска комисия
Европейска централна банка
Европейски надзорен орган по защита на данните
Европейски комитет по защита на данните
Постоянно представителство на България
Постоянно представителство на Чехия
FTI Consulting

Списъкът по-горе е изготвен в рамките на изключителната отговорност на докладчика по становище

ПРОЦЕДУРА НА ПОДПОМАГАЩАТА КОМИСИЯ

Заглавие	Създаване на цифровото евро
Позовавания	COM(2023)0369 – C9-0219/2023 – 2023/0212(COD)
Водеща комисия Дата на обявяване в заседание	ECON 19.10.2023
Дадено становище Дата на обявяване в заседание	LIBE 19.10.2023
Асоциирани комисии – дата на обявяване в заседание	19.10.2023
Докладчик по становище Дата на назначаване	Emil Radev 25.10.2023
Разглеждане в комисия	4.12.2023
Дата на приемане	15.2.2024
Резултат от окончателното гласуване	+: 48 –: 6 0: 7
Членове, присъствали на окончателното гласуване	Magdalena Adamowicz, Abir Al-Sahlani, Katarina Barley, Pietro Bartolo, Malin Björk, Karolin Braunsberger-Reinhold, Patrick Breyer, Saskia Bricmont, Patricia Chagnon, Clare Daly, Lena Düpont, Cornelia Ernst, Maria Grapini, Evin Incir, Sophia in ‘t Veld, Assita Kanko, Alice Kuhnke, Jeroen Lenaers, Juan Fernando López Aguilar, Lukas Mandl, Erik Marquardt, Javier Moreno Sánchez, Maite Pagazaurtundúa, Emil Radev, Diana Riba i Giner, Tineke Strik, Ramona Strugariu, Jana Toom, Milan Uhrík, Tom Vandendriessche
Заместници, присъствали на окончателното гласуване	Beata Kempa, Dietmar Köster, Sergey Lagodinsky, Anne-Sophie Pelletier, Peter Pollák, Cristian Terheş, Róża Thun und Hohenstein, Axel Voss
Заместници (чл. 209, пар. 7), присъствали на окончателното гласуване	Alexander Alexandrov Yordanov, Catherine Amalric, Pablo Arias Echeverría, François-Xavier Bellamy, Milan Brglez, Katalin Cseh, Frances Fitzgerald, Ibán García Del Blanco, Isabel García Muñoz, Eider Gardiazabal Rubial, Catherine Griset, Jan Huitema, Stelios Kympouropoulos, Marian-Jean Marinescu, Radka Maxová, Jozef Mihál, Sven Mikser, Andrey Novakov, Witold Pahl, Evelyn Regner, Maria Veronica Rossi, Eleni Stavrou, Rainer Wieland

ПОИМЕННО ОКОНЧАТЕЛНО ГЛАСУВАНЕ В ПОДПОМАГАЩАТА КОМИСИЯ

48	+
PPE	Magdalena Adamowicz, Alexander Alexandrov Yordanov, Pablo Arias Echeverría, Karolin Braunsberger-Reinhold, Lena Düpont, Frances Fitzgerald, Stelios Kympouropoulos, Jeroen Lenaers, Lukas Mandl, Marian-Jean Marinescu, Andrey Novakov, Witold Pahl, Peter Pollák, Emil Radev, Eleni Stavrou, Axel Voss, Rainer Wieland
Renew	Abir Al-Sahlani, Catherine Amalric, Katalin Cseh, Jan Huitema, Sophia in 't Veld, Jozef Mihál, Maite Pagazaurtundúa, Ramona Strugariu, Róża Thun und Hohenstein, Jana Toom
S&D	Katarina Barley, Pietro Bartolo, Milan Brglez, Ibán García Del Blanco, Isabel García Muñoz, Eider Gardiazabal Rubial, Maria Grapini, Evin Incir, Dietmar Köster, Juan Fernando López Aguilar, Radka Maxová, Sven Mikser, Javier Moreno Sánchez, Evelyn Regner
The Left	Malin Björk
Verts/ALE	Saskia Bricmont, Alice Kuhnke, Sergey Lagodinsky, Erik Marquardt, Diana Riba i Giner, Tineke Strik

6	-
ECR	Assita Kanko, Beata Kempa, Cristian Terheş
ID	Tom Vandendriessche
NI	Milan Uhrík
Verts/ALE	Patrick Breyer

7	0
ID	Patricia Chagnon, Catherine Griset, Maria Veronica Rossi
PPE	François-Xavier Bellamy
The Left	Clare Daly, Cornelia Ernst, Anne-Sophie Pelletier

Легенда на използваните знаци:
+ : „за“
- : „против“
0 : „въздържал се“